

Useplan



OF. USEPLAN /MCIV 018-2014  
Guatemala, 09 de enero de 2014

*Licenciada*  
*Ana María Méndez*  
*Subsecretaria de Cooperación Internacional*  
*Secretaría de Planificación y Programación de la Presidencia*  
*Su Despacho.*

*Atentamente me dirijo a usted, con relación a lo que establece en el Decreto 30-2012 de la Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2013, Capítulo 5, Crédito Público, Artículo 42 " Informes sobre la utilización de recursos provenientes de la Cooperación externa, reembolsable y no reembolsable: los titulares de las Entidades de la Administración Central, Descentralización y Autónomas, encargadas de la Ejecución de los Programas o Proyectos que se financian con recursos provenientes de convenios de cooperación externa reembolsable y no reembolsable (préstamos y donaciones) en los cuales la República de Guatemala figura como deudora, garante o beneficiaria, deberán remitir en forma mensual, durante los primeros diez (10) días hábiles de cada mes a la Dirección de Crédito Público del Ministerio de Finanzas Públicas y a la Secretaría de Planificación y Programación de la Presidencia, informe sobre avance de la Ejecución Físico y Financiera". Asimismo a lo establecido en el Artículo 53 BIS, adicionado al Decreto 101-97 por medio del Decreto 13-2013 "Reformas al Decreto Número 101-97 del Congreso de la República".*

*Adjunto se envía la integración de la información sobre los avances Físicos y Financieros del mes de Diciembre 2013 (tomando como base el formulario enviado por SEGEPLAN en el Oficio DGCI-1227-2011 de fecha 16 de diciembre 2011), de las Unidades Ejecutoras de este Ministerio que trabajan con fondos provenientes de la Cooperación Internacional, siendo los siguientes Proyectos.*

- *Dirección General de Caminos –DGC-*  
*Préstamo KFW 1996*  
*Préstamo BCIE 1994*  
*Préstamo GT-P5*  
*Préstamo BIRF 7169*  
*Donación Gobierno de China (Taiwán)*  
*Préstamo GT-P6*  
*Préstamo BCIE 2079*  
*Donación Gobierno de Japón 0607*

SEGEPLAN  
RECEPCIÓN DE DOCUMENTOS  
15 ENE 2014  
HORA 4:10 NOMBRE PAU

- *Unidad de Construcción de Edificios del Estado –UCEE-*  
*Préstamo BID 2018/GU-OC*



- *Dirección General de Radiodifusión y Televisión –TGW-  
Donación Gobierno de China (Taiwán)*
- *Instituto Nacional de Sismología, Vulcanología, Meteorología e Hidrología  
-INSIVUMEH-  
Préstamo BCIE 1656*
- *Fondo Social de Solidaridad  
Préstamo 1409/OC-GU  
Donación Apoyo al Programa de Reconstrucción Post Stan en Guatemala Fase I  
Donación Apoyo al Programa de Reconstrucción con Transformación Post Stan  
En Guatemala Fase II*
- *Fondo para la Vivienda –FOPAVI-  
Donación BIRF “formación de capacidades para estimular la inversión privada  
En servicios básicos y vivienda para los pobres”.*

*Adjunto se envían formularios con la información correspondiente del mes de diciembre.*

*Agradeciendo de antemano su atención, me suscribo de usted.*

*Sinceramente,*

*Lidia Luz María Ordoñez*  
Coordinadora

*Unidad Sectorial de Planificación –USEPLAN-  
Ministerio de Comunicaciones, Infraestructura y Vivienda*

Vo.Bo.

*Rubén Eduardo Mejía Linares*  
Viceministro de Comunicaciones  
Infraestructura y Vivienda



*Edgar Anibal Gómez Escobar*  
Coordinador Unidad de Administración Financiera  
Ministerio de Comunicaciones, Infraestructura y Vivienda

Useplan



OF. USEPLAN /MCIV 017 -2014  
Guatemala, 09 de enero de 2014

*Licenciada*  
*Griselda González*  
*Encargada de Cooperación Internacional*  
*Secretaría de Seguridad Alimentaria Nutricional*  
*Su Despacho.*

*Atentamente me dirijo a usted, con relación a lo que establece en el Decreto 30-2012 de la Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2013, Capítulo 5, Crédito Público, Artículo 42 " Informes sobre la utilización de recursos provenientes de la Cooperación externa, reembolsable y no reembolsable: los titulares de las Entidades de la Administración Central, Descentralización y Autónomas, encargadas de la Ejecución de los Programas o Proyectos que se financian con recursos provenientes de convenios de cooperación externa reembolsable y no reembolsable (préstamos y donaciones) en los cuales la República de Guatemala figura como deudora, garante o beneficiaria, deberán remitir en forma mensual, durante los primeros diez (10) días hábiles de cada mes a la Dirección de Crédito Público del Ministerio de Finanzas Públicas y a la Secretaría de Planificación y Programación de la Presidencia, informe sobre avance de la Ejecución Físico y Financiera". Asimismo a lo establecido en el Artículo 53 BIS, adicionado al Decreto 101-97 por medio del Decreto 13-2013 "Reformas al Decreto Número 101-97 del Congreso de la República".*

*Adjunto se envía la integración de la información sobre los avances Físicos y Financieros del mes de Diciembre 2013 (tomando como base el formulario enviado por SEGEPLAN en el Oficio DGCI-1227-2011 de fecha 16 de diciembre 2011), de las Unidades Ejecutoras de este Ministerio que trabajan con fondos provenientes de la Cooperación Internacional, siendo los siguientes Proyectos.*

- *Dirección General de Caminos –DGC-*  
*Préstamo KFW 1996*  
*Préstamo BCIE 1994*  
*Préstamo GT-P5*  
*Préstamo BIRF 7169*  
*Donación Gobierno de China (Taiwán)*  
*Préstamo GT-P6*  
*Préstamo BCIE 2079*  
*Donación Gobierno de Japón 0607*
- *Unidad de Construcción de Edificios del Estado –UCEE-*  
*Préstamo BID 2018/GU-OC*

SECRETARIA DE SEGURIDAD ALIMENTARIA Y NUTRICIONAL  
RECEPCION  
14 ENE 2014  
HORA FIRMA

Aravj



Gobierno de Guatemala

Ministerio de Comunicaciones  
Infraestructura y Vivienda

- *Dirección General de Radiodifusión y Televisión –TGW-  
Donación Gobierno de China (Taiwán)*
- *Instituto Nacional de Sismología, Vulcanología, Meteorología e Hidrología  
-INSIVUMEH-  
Préstamo BCIE 1656*
- *Fondo Social de Solidaridad  
Préstamo 1409/OC-GU  
Donación Apoyo al Programa de Reconstrucción Post Stan en Guatemala Fase I  
Donación Apoyo al Programa de Reconstrucción con Transformación Post Stan  
En Guatemala Fase II*
- *Fondo para la Vivienda –FOPAVI-  
Donación BIRF “formación de capacidades para estimular la inversión privada  
En servicios básicos y vivienda para los pobres”.*

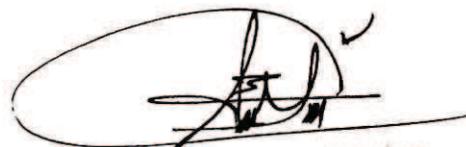
*Adjunto se envían formularios con la información correspondiente del mes de diciembre.*

*Agradeciendo de antemano su atención, me suscribo de usted.*

*Sinceramente,*

  
Licda. Luz María Urquiza  
Coordinadora

Unidad Sectorial de Planificación –USEPLAN-  
Ministerio de Comunicaciones, Infraestructura y Vivienda



Edgar Anibal Gómez Escobar  
Coordinador Unidad de Administración Financiera  
Ministerio de Comunicaciones, Infraestructura y Vivienda

Vo.Bo.

  
Rubén Eduardo Mejía Linares  
Viceministro de Comunicaciones  
Infraestructura y Vivienda



Useplan



OF. USEPLAN /MCIV 21-2014  
Guatemala, 09 de enero 2014

**Licenciado Carrera:**

Atentamente me dirijo a usted, con relación a lo que establece en el Decreto 30-2012 de la Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2013, Capítulo 5, Crédito Público, Artículo 42 " Informes sobre la utilización de recursos provenientes de la Cooperación externa, reembolsable y no reembolsable: los titulares de las Entidades de la Administración Central, Descentralización y Autónomas, encargadas de la Ejecución de los Programas o Proyectos que se financian con recursos provenientes de convenios de cooperación externa reembolsable y no reembolsable (préstamos y donaciones) en los cuales la República de Guatemala figura como deudora, garante o beneficiaria, deberán remitir en forma mensual, durante los primeros diez (10) días hábiles de cada mes a la Dirección de Crédito Público del Ministerio de Finanzas Públicas y a la Secretaría de Planificación y Programación de la Presidencia, informe sobre avance de la Ejecución Físico y Financiera" y; lo establecido en el Decreto 13-2013, artículo 3, que adiciona el artículo 53 Bis, el cual indica "...para donaciones en forma bimestral, durante los primeros diez (10) días hábiles pasado el bimestre y también se enviará copia al Ministerio de Relaciones Exteriores...".

Adjunto se envía la integración de la información sobre los avances Físicos y Financieros del mes de Diciembre 2013 (tomando como base el formulario enviado por SEGEPLAN en el Oficio DGCI-1227-2011 de fecha 16 de diciembre 2011), de las Unidades Ejecutoras de este Ministerio que trabajan con fondos provenientes de la Cooperación Internacional, siendo los siguientes Proyectos.

X  
A

- Dirección General de Caminos –DGC-  
Préstamo KFW 1996  
Préstamo BCIE 1994  
Préstamo GT-P5  
Préstamo BIRF 7169  
Donación Gobierno de China (Taiwán)  
Préstamo GT-P6  
Préstamo BCIE 2079  
Donación Gobierno de Japón 0607
- Unidad de Construcción de Edificios del Estado –UCEE-  
Préstamo BID 2018/GU-OC
- Dirección General de Radiodifusión y Televisión –TGW-  
Donación Gobierno de China (Taiwán)

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES  
RECEPCIÓN DE DOCUMENTOS  
RECEBIDO  
14 ENE 2014  
ADRIÁN ORTEZ  
Hora: El:

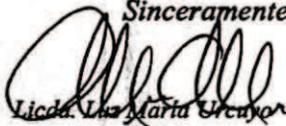
Q

- *Instituto Nacional de Sismología, Vulcanología, Meteorología e Hidrología*  
*-INSIVUMEH-*  
*Préstamo BCIE 1656*
- *Fondo Social de Solidaridad*  
*Préstamo 1409/OC-GU*  
*Donación Apoyo al Programa de Reconstrucción Post Stan en Guatemala Fase I*  
*Donación Apoyo al Programa de Reconstrucción con Transformación Post Stan*  
*En Guatemala Fase II*
- *Fondo para la Vivienda -FOPAVI-*  
*Donación BIRF "formación de capacidades para estimular la inversión privada*  
*En servicios básicos y vivienda para los pobres".*

*Adjunto se envían formularios con la información correspondiente del mes de diciembre.*

*Agradeciendo de antemano su atención, me suscribo de usted.*

*Sinceramente,*

  
*Licda. Luz María Escobar*  
*Coordinadora*

*Unidad Sectorial de Planificación -USEPLAN-*  
*Ministerio de Comunicaciones, Infraestructura y Vivienda*



*Edgar Anibal Gómez Escobar*  
*Coordinador Unidad de Administración Financiera*  
*Ministerio de Comunicaciones, Infraestructura y Vivienda*

*Vo.Bo.*



*Rubén Eduardo Mejía Linares*  
*Viceministro de Comunicaciones*  
*Infraestructura y Vivienda*



*Licenciado*  
*Fernando Carrera*  
*Ministro*  
*Ministerio de Relaciones Exteriores*  
*Su Despacho*

Useplan



OF. USEPLAN /MCIV 020 -2014  
Guatemala, 09 de enero de 2014

**Licenciado**  
**Fredy Gómez**  
**Dirección de Crédito Público**  
**Ministerio de Finanzas Públicas**  
**Su Despacho.**



Atentamente me dirijo a usted, con relación a lo que establece en el Decreto 30-2012 de la Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2013, Capítulo 5, Crédito Público, Artículo 42 " Informes sobre la utilización de recursos provenientes de la Cooperación externa, reembolsable y no reembolsable: los titulares de las Entidades de la Administración Central, Descentralización y Autónomas, encargadas de la Ejecución de los Programas o Proyectos que se financian con recursos provenientes de convenios de cooperación externa reembolsable y no reembolsable (préstamos y donaciones) en los cuales la República de Guatemala figura como deudora, garante o beneficiaria, deberán remitir en forma mensual, durante los primeros diez (10) días hábiles de cada mes a la Dirección de Crédito Público del Ministerio de Finanzas Públicas y a la Secretaría de Planificación y Programación de la Presidencia, informe sobre avance de la Ejecución Físico y Financiera". Asimismo a lo establecido en el Artículo 53 BIS, adicionado al Decreto 101-97 por medio del Decreto 13-2013 "Reformas al Decreto Número 101-97 del Congreso de la República".

Adjunto se envía la integración de la información sobre los avances Físicos y Financieros del mes de Diciembre 2013 (tomando como base el formulario enviado por SEGEPLAN en el Oficio DGCI-1227-2011 de fecha 16 de diciembre 2011), de las Unidades Ejecutoras de este Ministerio que trabajan con fondos provenientes de la Cooperación Internacional, siendo los siguientes Proyectos.

- Dirección General de Caminos -DGC-  
Préstamo KFW 1996  
Préstamo BCIE 1994  
Préstamo GT-P5  
Préstamo BIRF 7169  
Donación Gobierno de China (Taiwán)  
Préstamo GT-P6  
Préstamo BCIE 2079  
Donación Gobierno de Japón 0607
- Unidad de Construcción de Edificios del Estado -UCEE-  
Préstamo BID 2018/GU-OC



- *Dirección General de Radiodifusión y Televisión –TGW-  
Donación Gobierno de China (Taiwán)*
- *Instituto Nacional de Sismología, Vulcanología, Meteorología e Hidrología  
-INSIVUMEH-  
Préstamo BCIE 1656*
- *Fondo Social de Solidaridad  
Préstamo 1409/OC-GU  
Donación Apoyo al Programa de Reconstrucción Post Stan en Guatemala Fase I  
Donación Apoyo al Programa de Reconstrucción con Transformación Post Stan  
En Guatemala Fase II*
- *Fondo para la Vivienda –FOPAVI-  
Donación BIRF “formación de capacidades para estimular la inversión privada  
En servicios básicos y vivienda para los pobres”.*

*Adjunto se envían formularios con la información correspondiente del mes de diciembre.*

*Agradeciendo de antemano su atención, me suscribo de usted.*

*Sinceramente,*

*[Signature]*  
Licda. *Maria Urcuyo*  
Coordinadora

Unidad Sectorial de Planificación –USEPLAN-  
Ministerio de Comunicaciones, Infraestructura y Vivienda

*[Signature]*  
Edgar Amal Gómez Escobar  
Coordinador Unidad de Administración Financiera  
Ministerio de Comunicaciones, Infraestructura y Vivienda

Vo.Bo.

*[Signature]*  
Rubén Eduardo Mejía Linares  
Viceministro de Comunicaciones  
Infraestructura y Vivienda



Useplan



OF. USEPLAN /MCIV 019-2014  
Guatemala, 09 de enero de 2014

X

Señora Vicepresidenta:

Atentamente me dirijo a usted, con relación a lo que establece en el Decreto 30-2012 de la Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2013, Capítulo 5, Crédito Público, Artículo 42 " Informes sobre la utilización de recursos provenientes de la Cooperación externa, reembolsable y no reembolsable: los titulares de las Entidades de la Administración Central, Descentralización y Autónomas, encargadas de la Ejecución de los Programas o Proyectos que se financian con recursos provenientes de convenios de cooperación externa reembolsable y no reembolsable (préstamos y donaciones) en los cuales la República de Guatemala figura como deudora, garante o beneficiaria, deberán remitir en forma mensual, durante los primeros diez (10) días hábiles de cada mes a la Dirección de Crédito Público del Ministerio de Finanzas Públicas y a la Secretaría de Planificación y Programación de la Presidencia, informe sobre avance de la Ejecución Físico y Financiera". Asimismo a lo establecido en el Artículo 53 BIS, adicionado al Decreto 101-97 por medio del Decreto 13-2013 "Reformas al Decreto Número 101-97 del Congreso de la República".

Adjunto se envía la integración de la información sobre los avances Físicos y Financieros del mes de Diciembre 2013 (tomando como base el formulario enviado por SEGEPLAN en el Oficio DGCI-1227-2011 de fecha 16 de diciembre 2011), de las Unidades Ejecutoras de este Ministerio que trabajan con fondos provenientes de la Cooperación Internacional, siendo los siguientes Proyectos.

- Dirección General de Caminos –DGC-  
Préstamo KFW 1996  
Préstamo BCIE 1994  
Préstamo GT-P5  
Préstamo BIRF 7169  
Donación Gobierno de China (Taiwán)  
Préstamo GT-P6  
Préstamo BCIE 2079  
Donación Gobierno de Japón 0607

- Unidad de Construcción de Edificios del Estado –UCEE-  
Préstamo BID 2018/GU-OC

- Dirección General de Radiodifusión y Televisión –TGW-  
Donación Gobierno de China (Taiwán)

VICE-PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

14 ENE 2014

Hora: 11:38

Firma: *Dariyn*

*[Handwritten mark]*

*[Handwritten mark]*



Gobierno de Guatemala

Ministerio de Comunicaciones  
Infraestructura y Vivienda

- *Instituto Nacional de Sismología, Vulcanología, Meteorología e Hidrología  
-INSIVUMEH-  
Préstamo BCIE 1656*
- *Fondo Social de Solidaridad  
Préstamo 1409/OC-GU  
Donación Apoyo al Programa de Reconstrucción Post Stan en Guatemala Fase I  
Donación Apoyo al Programa de Reconstrucción con Transformación Post Stan  
En Guatemala Fase II*
- *Fondo para la Vivienda –FOPAVI-  
Donación BIRF “formación de capacidades para estimular la inversión privada  
En servicios básicos y vivienda para los pobres”.*

*Adjunto se envían formularios con la información correspondiente del mes de diciembre.*

*Agradeciendo de antemano su atención, me suscribo de usted.*

*Sinceramente,*

*Licda. Luz María Urcuyo  
Coordinadora*

*Unidad Sectorial de Planificación –USEPLAN-  
Ministerio de Comunicaciones, Infraestructura y Vivienda*

*Vo.Bo.*

*Edgar Anibal Gómez Escobar  
Coordinador Unidad de Administración Financiera  
Ministerio de Comunicaciones, Infraestructura y Vivienda*

*Ruben Eduardo Mejía Linares  
Viceministro de Comunicaciones  
Infraestructura y Vivienda*



*Licenciada  
Roxana Baldetti  
Vicepresidenta de la República  
Vicepresidencia de la República de Guatemala  
Su Despacho*



**INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO**  
**De programas /proyectos financiados con recursos provenientes de**  
**Cooperación Externa reembolsable y no reembolsable**

Base Legal: Artículo 52, Decreto 30-2012, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado 2013

		Informe elaborado por:	
		Nombre:	Delfino Mendoza - Gustavo Rodas - Marco González - Francisco García
		Correo Electrónico	<a href="mailto:dfmendoz@caminos.gob.gt">dfmendoz@caminos.gob.gt</a> , <a href="mailto:garodas@caminos.gob.gt">garodas@caminos.gob.gt</a> , <a href="mailto:maqonzal@caminos.gob.gt">maqonzal@caminos.gob.gt</a> , <a href="mailto:efgarcia@caminos.gob.gt">efgarcia@caminos.gob.gt</a>
Reporte No.	12	Cargo:	Coordinador de Planificación y Estudios, Coordinador de Financiamiento Externo - Especialista Financiero - analista financiero
Mes:	<b>DICIEMBRE</b>	Unidad:	Coordinadora de Financiamiento Externo
Año:	<b>2013</b>	Dependencia:	Dirección General de Caminos
		Fecha de envío:	07 DE ENERO DEL 2013

**1 INFORMACIÓN GENERAL**

1.1	Nombre del Programa o Proyecto	<b>REHABILITACIÓN DE LA CARRETERA SAN PEDRO CARCHÁ – FRAY BARTOLOMÉ DE LAS CASA, SUBTRAMO: ALDEA EL PAJAL – CAMPUR</b>
1.2	No. de Préstamo o Donación	<b>KfW 1996 65 506 1993 66 147 de PROSELVA</b>

1.3	Tipo de Cooperación		
	Cooperación Financiera no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CFNR
	Cooperación Técnica no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTNR
	Cooperación en Especie no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CENR
	Cooperación Financiera reembolsable	<input checked="" type="checkbox"/>	CFR
	Cooperación técnica reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/>	AH

1.4	Código SICOIN	Nombre	Código
	Institución / unidad ejecutora	CIV	11130013
	Institución / unidad ejecutora	Dirección General de Caminos	202
	Organismo / fuente cooperante	KREDITANSTAL FÜR WIEDERAUFBAU – KfW -	0505
	Correlativo / programa - proyecto	CARRETERA EN ZONAPAZ	0010

1.5	Plazo / Duración	14	AÑOS		
		11	MESES		
	Fecha de suscripción		22	1	1998
	Fecha de inicio		22	1	1998
	Fecha de finalización		30	06	2014

1.6	Enmiendas que modifiquen el convenio	DOCUMENTO	Fecha	Modifica:
	(especificar documento de autorización)	Addendum No. 1, acuerdo separado	22/05/2002	se reducen las metas al préstamo 1996-65-506- de fecha 22-01-1998, solo se ejecutará el tramo San Pedro Carcha-Fray Bartolomé de las Casas
			28/11/2008	Como resultado de las reuniones intergubernamentales, la SEGEPLAN envió el Acta final de dichas negociaciones, en donde se indica en el numeral 3-2-5 que ambas partes acordaron la utilización de los fondos remanentes de los préstamos No. 1996 65 506 y 1993 66 147 para la construcción del subtramo: El Pajal-Campur, asimismo se indica que la parte guatemalteca informó que ha solicitado oficialmente al Kfw la ampliación de 24 meses de plazo de desembolsos y la utilización del proceso de contratación directa para la ejecución de la obra. Paralelamente el Banco envió al MINFIN la NO OBJECCIÓN para la utilización de los remanentes y ampliación del plazo de desembolsos hasta el 31 de diciembre de 2011.
		Addendum NO. 3, acuerdo separado	03/08/2010	El KFW aprueba la construcción del Subtramo: El Pajal-Campur.
		Oficio s/n	09-12-2013	Aprueban la ampliación al plazo de desembolso por un periodo de seis (06) meses.

1.7	Datos Financieros	Monto moneda original	Moneda	Monto en Q	Monto en USD
1.7.1	Monto Suscrito	5,266,062.00	US\$	51,870,149.21	6,479,362.68
1.7.2	Aporte de Cooperación Internacional	3,686,243.40		36,309,104.45	4,535,553.88
1.7.3	Aporte Nacional (cuando aplique)	1,579,818.60		15,561,044.76	1,943,808.81
1.7.4	Enmiendas (especifique)			0.00	0.00
1.7.5	Otros aportes			0.00	0.00
1.7.6	<b>Monto Total</b>	5,266,062.00	US\$	51,870,149.21	6,479,362.68

NOTA: cambiaron montos por modificaciones en Addendum No. 3

Tipo de cambio de ref. USD1\*8.00544 Quetzales, según addendum No. 3, EU 1\*1.23040USD

## 2 AVANCE FINANCIERO

### Desembolsos Recibidos de la Fuente Cooperante (Montos en Q. y USD)

2.1.1	2.1.2	2.1.3	2.1.4	2.1.5	2.1.6	2.1.7
No.	Fecha	TIPO DE CAMBIO	Monto Q.	Monto Acumulado	Monto USD	Monto Acumulado
1	29-Nov-11	7.85392	9,061,559.40	9,061,559.40	1,153,762.63	1,153,762.63
2	29-Nov-11	7.85392	1,181,538.38	10,243,097.78	150,439.32	1,304,201.95

3	25-Oct-12	7.87369	1,512,787.89	11,755,885.66	192,132.01	1,496,333.96
4	30-Ene-13	7.84912	154,082.70	11,909,968.36	19,630.57	1,515,964.53
5	30-Ene-13	7.84912	1,802,653.88	13,712,622.24	229,663.20	1,745,627.73
6			0.00	13,712,622.24		1,745,627.73
7			0.00	13,712,622.24		1,745,627.73
10				13,712,622.24		1,745,627.73

## 2.2 Ejecución Financiera (Montos en Q.)

2.2.1	2.2.2	2.2.3	2.2.4	2.2.5	2.2.6	2.2.7
No.	Componente	Monto Asignado	Monto Desembolsado	%	Monto Ejecutado	%
1	Obra Civil	24,990,212.39	12,377,001.16	49.53	12,377,001.16	49.53
2	supervisión	2,690,967.24	1,335,621.08	49.63	1,335,621.08	49.63
3	Imprevistos	2,499,021.24		0.00		0.00
4	Escalonamientos	2,499,021.24		0.00		0.00
<b>2.2.8</b>	<b>Totales</b>	<b>32,679,222.11</b>	<b>13,712,622.24</b>	<b>41.96</b>	<b>13,712,622.24</b>	<b>41.96</b>

<b>2.3</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera</b>
<b>2.3.1</b>	El proyecto estuvo suspendido de abril al 30 de septiembre del presente año. Para reactivarlo se tramitaron documentos de cambio que incluyen ampliación al plazo, los cuales fueron aprobados en el mes de octubre 2013..
<b>2.3.2</b>	Se tramitó desembolso en diciembre 2013, no se pudo regularizar por no haber recibido AVISO DE DESEMBOLSO.

### ANTECEDENTES

Durante el 2011, nos se contó con la suficiente disponibilidad de recursos de contrapartida.

Durante el 2012, los recursos de presupuesto aprobados fueron con el financiamiento de pro-selva, y el último desembolso que se realizó en el 2011, no dio tiempo a regularizarlo (el cual se hizo con recursos del préstamo de San Pedro – Carcha) lo que ocasionó que se realizara un ajuste de presupuesto para poder regularizar y la Tesorería Nacional aprobara un nuevo desembolso, esta situación se culminó en el mes de mayo 2012

## 2.4 Cuadro Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.4.1	2.4.2	2.4.3	2.4.4	2.4.5	2.4.6	2.4.7
Monto Suscrito	Monto Desembolsado	%	Monto ejecutado	%	Monto Regularizado	%
<b>36,309,104.45</b>	<b>13,712,622.24</b>	<b>37.77</b>	<b>13,712,622.24</b>	<b>37.77</b>	<b>13,711,484.05</b>	<b>37.76</b>

### 3 AVANCE PRESUPUESTARIO

#### 3.1 Ejecución Presupuestaria de la fuente 52 (SICOIN) (Montos en Q.)

3.1.1 Año	3.1.2 Asignado	3.1.3 Modificado	3.1.4 Vigente	3.1.5 Ejecutado	3.1.6 % Ejecución
2010	0.00	880,000.00	880,000.00	0.00	0.00
2011	8,652,000.00	(8,652,000.00)	0.00	0.00	0.00
2012	5,751,000.00	10,377,800.00	16,128,800.00	11,754,747.16	72.88
2013	0.00	27,465,000.00	27,465,000.00	1,956,736.59	7.13
<b>TOTAL</b>				<b>13,711,484.05</b>	

3.2	Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria
3.2.1	Para inicios del año 2013, no se contaba con recursos de presupuesto, esto debido a que el préstamo vencía en el mes de diciembre de 2012. No se incluyó en el anteproyecto de presupuesto 2013, ya que este se presentó en el mes de julio 2012. Se asignaron fondos de presupuesto en el mes de octubre 2013.
3.2.2	Se tramitó desembolso pero no se pudo regularizar por falta de recursos en fuente 11.

#### ANTECEDENTES

Durante el 2011, no se contó con la suficiente disponibilidad de recursos de contrapartida.

En el presupuesto del 2012, solo se asignaron recursos externos al préstamo de Proselva, lo que ocasionó retraso en la regularización de los desembolsos que se aprobaron en el mes de Diciembre 2011, ya que estos fueron pagados con recursos de préstamo de San Pedro Carchá.

En Junio de 2012, se quedó sin liquidez la fuente 41 asignada para los recursos nacionales, el MINFIN para cubrir estas deficiencias, asignó recursos con otra fuente de financiamiento. lo que significó modificar los CDP's, esta situación ocasionó retraso en la regularización de la estimación que se tiene pendiente para que reinicie la obra y que se pueda seguir desembolsando, por lo que la obra reinició hasta el mes de agosto/2012

### 4 AVANCE FÍSICO POR OBJETIVO / COMPONENTE / RESULTADO

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores de los respectivos objetivos, componentes o resultados, que se han ejecutado del total de las que se programaron en los planes operativos.

4.1	Objetivos (componentes del Programa o Proyecto)	
	Objetivo General	Contribuir al desarrollo económico y social de la zona de influencia del proyecto.
	Objetivo específico 1 (especificar)	Lograr el desarrollo eficiente del tráfico entre San Pedro Carchá y Campur desde un punto de vista macroeconómico. Con esta manera se pretende contribuir al desarrollo económico y social de la zona de influencia del Proyecto.

4.2.1 No.	4.2.2 Descripción (indicador o actividad)	4.2.3 Unidad de Medida	4.2.4 Avance Físico Programado	4.2.5 Avance Físico a la fecha	4.2.6 % Avance Físico
1	Disposiciones Generales	Global	1	0.07	6.58

2	Requerimientos del Proyecto	Global	1	0.26	26.09
3	Movimientos de Tierra	km	7	5.82	83.20
4	Estructuras	km	7	5.75	82.18
5	Estructuras de Drenaje	km	7	0.00	0.00
6	Pavimento	km	7	0.50	7.08
7	Construcciones Complementarias	Global	1	0.10	10.27

**Nota:** Se incluyen estimaciones de trabajo aprobadas por la supervisora que se encuentra en trámite en la DGC, al mes de octubre 2013.

<b>4.3</b>	<b>Porcentaje de Ejecución del Programa o Proyecto</b>	<b>57.26</b>
------------	--	--------------

<b>4.4</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
4.4.1	El proyecto se está ejecutando con normalidad.

<b>5 RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN</b>					
5.1	Resumen de Avance Acumulado (%)	MES/AÑO	5.1.1	5.1.2	5.1.3
		DICIEMBRE	FINANCIERA	PRESUPUESTARIA	FISICA
		2013	41.96	7.13	57.26

**NOTA:** La diferencia que se da entre la ejecución financiera y física se debe principalmente a lo siguiente:

- El diferencial cambiario que se da, se debe a que para convertirlo a Quetzales se toma como referencia la fecha de la firma del convenio de préstamo.
- El avance financiero se obtiene únicamente de los desembolsos aprobados con recursos de préstamo, mientras que el avance físico es del total del costo de la obra y en este caso la obra se incrementó y dicho incremento se financiará con recursos nacionales, lo que ocasiona que exista una diferencia entre el avance financiero contra el avance físico.

<b>6</b>	<b>ACCIONES PROPUESTAS</b>
----------	----------------------------

<b>6.1</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Financiera y Presupuestaria</b>
6.1.1	

<b>6.2</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Física</b>
6.2.1	Se contó con presupuesto para ejecutar hasta el mes de octubre 2013.



## INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO

### De programas /proyectos financiados con recursos provenientes de Cooperación Externa reembolsable y no reembolsable

Base Legal: Artículo 42, Decreto 30-2012, Ley del Presupuesto General de  
Ingresos y Egresos del Estado para el ejercicio fiscal 2013

		Informe elaborado por:	
		Nombre:	Delfino Mendoza - Gustavo Rodas - Marco González- Francisco García –Gustavo Cancinos
		Correo Electrónico	<a href="mailto:dfmendoza@caminos.gob.gt">dfmendoza@caminos.gob.gt</a> , <a href="mailto:garodas@caminos.gob.gt">garodas@caminos.gob.gt</a> / <a href="mailto:magonzal@caminos.gob.gt">magonzal@caminos.gob.gt</a> / <a href="mailto:fgarcia@caminos.gob.gt">fgarcia@caminos.gob.gt</a> <a href="mailto:gacancin@caminos.gob.gt">gacancin@caminos.gob.gt</a>
Reporte No.	12	Cargo:	Coordinador de Planificación y Estudios, Coordinador de Financiamiento Externo - Especialista Financiero - Analista Financiero
Mes:	<b>DICIEMBRE</b>	Unidad:	Coordinadora de Financiamiento Externo
Año:	<b>2013</b>	Dependencia:	Dirección General de Caminos
		Fecha de envío:	07 DE ENERO 2013

### 1 INFORMACIÓN GENERAL

<b>1.1</b>	<b>Nombre del Programa o Proyecto</b>	<b>Proyecto Vial Franja Transversal del Norte</b>
<b>1.2</b>	No. de Préstamo o Donación	<b>1994</b>

<b>1.3</b>	<b>Tipo de Cooperación</b>		
	Cooperación Financiera no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CFNR
	Cooperación Técnica no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTNR
	Cooperación en Especie no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CENR
	<b>Cooperación Financiera reembolsable</b>	<input checked="" type="checkbox"/>	<b>CFR</b>
	Cooperación técnica reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/>	AH

1.4	Código SICOIN	Nombre	Código
	Institución / unidad ejecutora	CIV	11130013
	Organismo/ unidad ejecutora	Dirección General de Caminos	202
	Organismo / fuente cooperante	Banco Centroamericano de Integración Económica	0401
	Correlativo / programa - proyecto	FRANJA TRANSVERSAL DEL NORTE	59

1.5	Plazo / Duración		AÑOS		
		4			
		0	MESES		
	Fecha de suscripción		11	9	2009
	Fecha de inicio		27	11	2009
	Fecha de finalización		27	05	2015

1.6	Enmiendas que modifiquen el convenio	DOCUMENTO	Fecha	Modifica:
	(especificar documento de autorización)	GREGUA 962-2013	11/12/2013	Aprobación de la ampliación del plazo para el uso de los fondos de préstamo por un periodo adicional de dieciocho (18) meses

1.7	Datos Financieros	Monto moneda original	Moneda	Monto en Q	Monto en USD
1.7.1	Monto Suscrito	274,951,787.59	US\$	2,285,949,162.02	274,951,787.59
1.7.2	Aporte de cooperación internacional (cuando aplique)	203,000,000.00	US\$	1,687,742,000.00	203,000,000.00
1.7.3	Aporte Nacional (cuando aplique)	71,951,787.59	US\$	598,207,162.02	71,951,787.59
1.7.4	Enmiendas (especifique)				
1.7.5	Otros aportes				
1.7.6	<b>Monto Total</b>	<b>274,951,787.59</b>	<b>US\$</b>	<b>2,285,949,162.02</b>	<b>274,951,787.59</b>

Tipo de Cambio de Referencia: 11-09-2009 Q. 8.314 = USD 1.00

## 2 AVANCE FINANCIERO

### 2.1 Desembolsos Recibidos de la Fuente Cooperante (Montos en Q. y USD)

2.1.1	2.1.2	2.1.3	2.1.4	2.1.5	2.1.6	2.1.7
No.	Fecha	TIPO DE CAMBIO	Monto Q.	Monto Acumulado	Monto USD	Monto Acumulado
1	27-Nov-09	8.31253	20,781,325.00	20,781,325.00	2,500,000.00	2,500,000.00
2	27-Nov-09	8.31253	311,083,724.56	331,865,049.56	37,423,470.90	39,923,470.90
3	11-Ago-10	7.99347	23,470,354.91	355,335,404.47	2,936,191.03	42,859,661.93
4	29-Oct-10	8.04286	41,015,754.51	396,351,158.98	5,099,647.95	47,959,309.88
5	23-Dic-10	7.93982	2,202,836.05	398,553,995.03	277,441.56	48,236,751.44
6	23-Dic-10	7.93982	2,787,497.71	401,341,492.74	351,078.20	48,587,829.64
7	23-Dic-10	7.93982	4,305,319.52	405,646,812.26	542,243.97	49,130,073.61
8	23-Dic-10	7.93982	91,886,768.44	497,533,580.71	11,572,903.22	60,702,976.83
9	25-Abr-11	7.58523	52,983,403.17	550,516,983.88	6,985,075.36	67,688,052.19
10	25-Abr-11	7.58523	2,220,503.87	552,737,487.75	292,740.48	67,980,792.67
11	25-Abr-11	7.58523	2,191,359.29	554,928,847.04	288,898.20	68,269,690.87
12	25-Abr-11	7.58523	2,217,067.16	557,145,914.20	292,287.40	68,561,978.27
13	15-Jun-11	7.77758	48,900,066.47	606,045,980.66	6,287,311.28	74,849,289.55
14	15-Jun-11	7.77758	1,141,051.72	607,187,032.38	146,710.38	74,995,999.93
15	15-Jun-11	7.77758	1,118,293.74	608,305,326.12	143,784.28	75,139,784.21
16	15-Jun-11	7.77758	1,137,503.90	609,442,830.02	146,254.22	75,286,038.43
17	31-Oct-11	7.83567	166,258,914.98	775,701,745.00	21,218,212.99	96,504,251.42
18	31-Oct-11	7.83567	2,240,596.67	777,942,341.67	285,948.32	96,790,199.74
19	31-Oct-11	7.83567	2,205,741.11	780,148,082.78	281,500.00	97,071,699.74
20	31-Oct-11	7.83567	2,792,037.28	782,940,120.05	356,324.00	97,428,023.74
21	31-Oct-11	7.83567	4,204,039.43	787,144,159.48	536,525.84	97,964,549.58
22	27-Abr-12	7.77028	88,966,364.08	876,110,523.56	11,449,569.91	109,414,119.49
23	27-Abr-12	7.77028	3,176,872.22	879,287,395.78	408,849.13	109,822,968.62
24	27-Abr-12	7.77028	2,648,658.22	881,936,054.00	340,870.37	110,163,838.99
25	27-Abr-12	7.77028	3,227,073.90	885,163,127.90	415,309.86	110,579,148.85
26	27-Abr-12	7.77028	4,097,267.94	889,260,395.84	527,299.91	111,106,448.76
27	31-Jul-12	7.83494	1,129,995.63	890,390,391.47	144,225.18	111,250,673.94
28	31-Jul-12	7.83494	1,112,417.00	891,502,808.48	141,981.56	111,392,655.50
29	31-Jul-12	7.83494	1,126,482.13	892,629,290.61	143,776.74	111,536,432.24
30	31-Jul-12	7.83494	530,053.75	893,159,344.36	67,652.56	111,604,084.80
31	31-Jul-12	7.83494	55,383,653.72	948,542,998.08	7,068,803.81	118,672,888.61
32	24-Ago-12	7.90196	38,652,332.32	987,195,330.40	4,891,486.71	123,564,375.32
33	24-Ago-12	7.90196	1,698,788.73	988,894,119.13	214,983.21	123,779,358.53
34	24-Ago-12	7.90196	1,115,168.69	990,009,287.81	141,125.58	123,920,484.11
35	24-Ago-12	7.90196	1,129,004.39	991,138,292.20	142,876.50	124,063,360.61
36	24-Ago-12	7.90196	1,593,721.66	992,732,013.86	201,686.88	124,265,047.49



37	23-Oct-12	7.83387	30,884,551.63	1,023,616,565.49	3,942,438.62	128,207,486.11
38	23-Oct-12	7.83387	563,533.98	1,024,180,099.47	71,935.58	128,279,421.69
39	23-Oct-12	7.83387	1,109,534.82	1,025,289,634.30	141,633.04	128,421,054.73
40	23-Oct-12	7.83387	1,123,563.56	1,026,413,197.86	143,423.82	128,564,478.55
41	23-Oct-12	7.83387	528,680.39	1,026,941,878.25	67,486.49	128,631,965.04
42	18-Dic-12	7.87849	39,141,324.08	1,066,083,202.32	4,968,125.12	133,600,090.16
43	18-Dic-12	7.87849	1,130,264.41	1,067,213,466.73	143,462.06	133,743,552.22
44	18-Dic-12	7.87849	1,112,681.51	1,068,326,148.24	141,230.30	133,884,782.52
45	18-Dic-12	7.87849	1,126,749.97	1,069,452,898.20	143,015.98	134,027,798.50
46	18-Dic-12	7.87849	1,060,359.51	1,070,513,257.71	134,589.18	134,162,387.68
47	26-Mar-13	7.78541	56,922,891.77	1,127,436,149.49	7,311,482.86	141,473,870.54
48	26-Mar-13	7.78541	1,687,259.89	1,129,123,409.38	216,720.75	141,690,591.29
49	26-Mar-13	7.78541	1,661,012.16	1,130,784,421.54	213,349.35	141,903,940.64
50	26-Mar-13	7.78541	1,682,013.62	1,132,466,435.16	216,046.89	142,119,987.53
51	26-Mar-13	7.78541	2,110,401.91	1,134,576,837.07	271,071.39	142,391,058.92
52	25-Jun-13	7.82548	31,498,003.76	1,166,074,840.83	4,025,057.09	146,416,116.01
53	25-Jun-13	7.82548	1,132,143.26	1,167,206,984.09	144,673.97	146,560,789.98
54	25-Jun-13	7.82548	1,006,605.58	1,168,213,589.67	128,631.80	146,689,421.78
55	25-Jun-13	7.82548	1,019,333.02	1,169,232,922.68	130,258.21	146,819,679.99
56	23-Jul-13	7.81621	957,003.62	1,170,189,926.30	122,438.32	146,942,118.31
57	23-Ago-13	7.92937	51,249,172.46	1,221,439,098.76	6,463,208.61	153,405,326.92
58	23-Ago-13	7.92937	1,143,534.41	1,222,582,633.17	144,215.04	153,549,541.96
59	23-Ago-13	7.92937	1,234,688.07	1,223,817,321.24	155,710.74	153,705,252.70
60	23-Ago-13	7.92937	1,249,210.79	1,225,066,532.03	157,542.25	153,862,794.95
61	23-Ago-13	7.92937	940,947.89	1,226,007,479.92	118,666.16	153,981,461.11
62	25-10-2013	7.97040	39,641,660.35	1,265,649,140.27	4,973,609.90	158,955,071.01
			0.00	1,265,649,140.27		158,955,071.01

## 2.2 Ejecución Financiera (Montos en Q.)

2.2.1	2.2.2	2.2.3	2.2.4	2.2.5	2.2.6	2.2.7
No.	Componente	Monto Asignado	Monto Desembolsado	%	Monto Ejecutado	%
1	Diseño	24,272,642.94	23,289,042.19	95.95	23,289,042.19	95.95
2	Derecho de Vía	5,511,639.35	1,365,680.28	24.78	1,365,680.28	24.78
3	Construcción	1,555,693,685.40	1,141,030,535.94	73.35	1,141,030,535.94	73.35
4	Supervisión	96,966,680.84	95,786,822.68	98.78	95,484,422.68	98.47
5	Comisión de Supervisión y Auditoría (BCIE)	26,650,495.73	4,177,059.17	15.67	4,177,059.17	15.67
<b>2.2.8</b>	<b>Totales</b>	<b>1,709,095,144.26</b>	<b>1,265,649,140.26</b>	<b>74.05</b>	<b>1,265,346,740.26</b>	<b>74.04</b>

<b>2.3</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera</b>

## ANTECEDENTES

Durante el 2011, no se contó con la suficiente disponibilidad de recursos de contrapartida para este préstamo lo que redujo el flujo de desembolsos por el cumplimiento del "Manual de Desembolsos"

<b>2.4</b>	<b>Cuadro Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación Internacional (Montos en Q.)</b>					
<b>2.4.1</b>	<b>2.4.2</b>	<b>2.4.3</b>	<b>2.4.4</b>	<b>2.4.5</b>	<b>2.4.6</b>	<b>2.4.7</b>
<b>Monto Suscrito</b>	<b>Monto Desembolsado</b>	<b>%</b>	<b>Monto ejecutado</b>	<b>%</b>	<b>Monto Regularizado</b>	<b>%</b>
<b>1,687,742,000.00</b>	<b>1,265,649,140.26</b>	<b>74.99</b>	<b>1,265,346,740.26</b>	<b>74.98</b>	<b>1,200,137,834.94</b>	<b>71.11</b>

**NOTA:** Este valor no incluye anticipos, ya que se toma el valor presupuestario de los CUR aprobados en el proceso de regularización y pago de contrapartida

<b>3</b>	<b>AVANCE PRESUPUESTARIO</b>
----------	------------------------------

**3.1 Ejecución Presupuestaria de la fuente 52 (SICOIN) (Montos en Q.)**

<b>3.1.1</b>	<b>3.1.2</b>	<b>3.1.3</b>	<b>3.1.4</b>	<b>3.1.5</b>	<b>3.1.6</b>
<b>Año</b>	<b>Asignado</b>	<b>Modificado</b>	<b>Vigente</b>	<b>Ejecutado</b>	<b>% Ejecución</b>
<b>2009</b>	0.00	308,800,000.00	308,800,000.00	0.00	0.00
<b>2010</b>	308,800,000.00	(228,166,421.00)	80,633,579.00	65,575,120.43	81.32
<b>2011</b>	300,000,000.00	183,040,000.00	483,040,000.00	447,381,389.21	92.62
<b>2012</b>	430,110,000.00	(26,925,024.00)	403,184,976.00	398,828,856.19	98.92
<b>2013</b>	360,000,000.00	(66,700,000.00)	293,300,000.00	288,352,469.11	98.31
	<b>TOTAL</b>			<b>1,200,137,834.94</b>	

<b>3.2</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria</b>
3.2.1	
3.2.2	

**ANTECEDENTES**

Durante el 2011, no se contó con la suficiente disponibilidad de recursos de contrapartida, debido a que el espacio de presupuesto asignado no contaba con liquidez, lo que redujo el flujo de desembolsos, ya que se debe de dar cumplimiento al "Manual de Desembolsos".

Durante el 2012 la fuente originalmente aprobada para las contrapartidas en el mes de junio se quedó sin liquidez, por lo que fue necesaria una modificación de presupuesto para cambiar de fuente, lo que ocasionó retraso en la ejecución

<b>4</b>	<b>AVANCE FÍSICO POR OBJETIVO / COMPONENTE / RESULTADO</b>
----------	--

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores de los respectivos objetivos, componentes o resultados, que se han ejecutado del total de las que se programaron en los planes operativos.

<b>4.1</b>	<b>Objetivos (componentes del Programa o Proyecto)</b>	
	<b>Objetivo General</b>	Incentivar el desarrollo social y económico de las tres regiones (II, III, VII), integradas por el proyecto, a través de incentivar la inversión y la productividad, con la participación del capital privado, favoreciendo el desarrollo agroindustrial y turístico de la zona
	Objetivo específico 1 (especificar)	Reducir los costos de operación vehicular
	Objetivo específico 2	Disminuir el tiempo de viaje
	Objetivo específico 3	Facilitar la llegada de los servicios sociales como : educación y salud
	Objetivo específico 4	Facilitar la llegada de los insumos agrícolas

Objetivo específico 5	Facilitar la salida de los productos agrícolas producidos en la zona, hacia los mercados más cercanos
Objetivo específico 6	Integrar las fronteras de México, Honduras y Belice.

4.2 Componente No. 1					
4.2.1	4.2.2	4.2.3	4.2.4	4.2.5	4.2.6
No.	Descripción (indicador o actividad)	Unidad de Medida	Avance Físico Programado	Avance Físico a la fecha	% Avance Físico
1	Terracería	km	333.55	293.12	86.79
2	Drenaje Menor Alcantarillas y Sub Drenajes	km	333.55	279.13	82.65
3	Cunetas y Obras de Concreto	km	333.55	267.11	79.09
4	Sub Base Con Cemento	km	282.43	213.08	74.58
5	Sub Base Granular	km	51.12	48.87	93.94
6	Capa de base	km	333.55	259.07	76.71
7	Concreto Asfáltico	km	333.55	242.66	71.85
8	Señalización	km	333.55	18.44	5.46
9	Mitigación Ambiental	sg	4	2.25	56.23
10	Obras de Paso Puentes y Bóvedas	sg	4	2.37	59.28
11	Renglones Varios	sg	4	3.00	75.01

**Nota:** Se incluyen estimaciones de trabajo aprobadas por la supervisora que se encuentra en trámite en la DGC, al mes de octubre 2013.

<b>4.3</b>	<b>Porcentaje de Ejecución del Programa o Proyecto</b>	<b>74.79</b>
------------	--	--------------

<b>4.4</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
4.4.1	La temporada de lluvias, provocó un bajo rendimiento en las obras
4.4.2	El trámite de derecho de vía en las áreas protegidas y los terrenos no registrados

5 RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN					
5.1	Resumen de Avance Acumulado (%)	MES/AÑO	5.1.1	5.1.2	5.1.3
		DICIEMBRE	FINANCIERA	PRESUPUESTARIA	FISICA
		2013	74.04	98.31	74.79

**NOTA:** La diferencia que se da entre la ejecución financiera y física se debe principalmente a lo siguiente:

- En el avance financiero se toman en cuenta los desembolsos aprobados por concepto de pago de anticipos, el cual en la mayoría de contratos no se ha amortizado en su totalidad
- El diferencial cambiario que se da en relación a la fecha de recibido del desembolso, a la fecha en que se está haciendo efectivo el pago.
- El diferencial cambiario que se da para convertirlo a quetzales, ya que se toma el tipo de cambio de la fecha de aprobación del convenio de préstamo, y para los desembolsos aprobados se utiliza el tipo de cambio de la fecha de aprobación.



<b>6</b>	<b>ACCIONES PROPUESTAS</b>
----------	----------------------------

<b>6.1</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Financiera y Presupuestaria</b>
6.1.1	
6.1.2	

<b>6.2</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Física</b>
6.2.1	Establecer un plan de acción para agilizar el Derecho de Vía en todo el tramo carretero.
6.2.2	
6.2.3	



**INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO**  
**De programas /proyectos financiados con recursos provenientes de**  
**Cooperación Externa reembolsable y no reembolsable**

Base Legal: Artículo 52, Decreto 30-2012, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado 2013

		Informe elaborado por:	
		Nombre:	Gustavo Rodas/Marco González/ Francisco García
		Correo Electrónico	<a href="mailto:garodas@caminos.gob.gt">garodas@caminos.gob.gt</a> / <a href="mailto:magonzal@caminos.gob.gt">magonzal@caminos.gob.gt</a> <a href="mailto:efgarcia@caminos.gob.gt">efgarcia@caminos.gob.gt</a>
Reporte No.	<b>12</b>	Cargo:	Especialista Técnico/Especialista Financiero/analista financiero
Mes:	<b>DICIEMBRE</b>	Unidad:	Coordinadora de Financiamiento Externo
Año:	<b>2013</b>	Dependencia:	Dirección General de Caminos
		Fecha de envío:	07 de ENERO 2013

### 1 INFORMACIÓN GENERAL

<b>1.1</b>	Nombre del Programa o Proyecto	<b>Proyecto de Mejoramiento de la Carretera en ZONAPAZ</b>
<b>1.2</b>	No. de Préstamo o Donación	<b>GT-P5</b>

<b>1.3</b>	<b>Tipo de Cooperación</b>		
	Cooperación Financiera no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CFNR
	Cooperación Técnica no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTNR
	Cooperación en Especie no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CENR
	Cooperación Financiera reembolsable	<input checked="" type="checkbox"/>	CFR
	Cooperación técnica reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/>	AH

<b>1.4</b>	<b>Código SICOIN</b>	<b>Nombre</b>	<b>Código</b>
	Institución	CIV	11130013
	Institución / unidad ejecutora	Dirección General de Caminos	202
	Organismo / fuente cooperante	Agencia de Cooperación Internacional del Japón	0507
	Correlativo / programa – proyecto	Proyecto de Mejoramiento de la Carretera en ZONAPAZ	0005

1.5	Plazo / Duración	8	AÑOS		
		11	MESES		
	Fecha de suscripción		20	2	2006
	Fecha de inicio		20	6	2006
	Fecha de finalización		19	5	2015

1.6	Enmiendas que modifiquen el convenio	DOCUMENTO	Fecha	Modifica:
	(especificar documento de autorización)	JICA (GUA) 705/29.08.11	29/08/11	La agencia de Cooperación Internacional del Japón aprobó pasar los fondos de contingencias a la categoría de Supervisión
		JICA (5R)6-13001	18/06/12	La Agencia de Cooperación Internacional de Japón aprobó la extensión del plazo de desembolso por 35 meses, siendo la nueva fecha de finalización el 19 de mayo de 2015.

1.7	Datos Financieros	Monto moneda original	Moneda	Monto en Q	Monto en USD
1.7.1	Monto Suscrito	9,810,000,000.00	US\$	633,644,035.25	83,128,548.43
1.7.2	Aporte de Cooperación Internacional	7,357,000,000.00		475,200,730.62	62,342,174.39
1.7.3	Aporte Nacional (cuando aplique)	2,453,000,000.00		158,443,304.64	20,786,374.04
1.7.4	Enmiendas (especifique)			0.00	0.00
1.7.5	Otros aportes			0.00	0.00
1.7.6	<b>Monto Total</b>	9,810,000,000.00	US\$	633,644,035.25	83,128,548.43

**NOTA:** tipo de cambio de referencia: USD 1\*118.01 Yenes USD 1\*7.62246 Quetzales

## 2 AVANCE FINANCIERO

### Desembolsos Recibidos de la Fuente Cooperante (Montos en Q. y USD)

#### 2.1

2.1.1	2.1.2	2.1.3	2.1.4	2.1.5	2.1.6	2.1.7
No.	Fecha	TIPO DE CAMBIO	Monto Q.	Monto Acumulado	Monto USD	Monto Acumulado
1	17-Jul-07	7.65737	852,334.20	852,334.20	111,309.00	111,309.00
2	16-Sep-08	7.46723	18,100,358.08	18,952,692.28	2,423,972.22	2,535,281.22
3	31-Mar-09	8.11350	30,419,503.28	49,372,195.56	3,749,245.49	6,284,526.71
4	31-Mar-09	8.11350	35,601,824.13	84,974,019.69	4,387,973.64	10,672,500.35
5	31-Mar-09	8.11350	29,248,736.59	114,222,756.28	3,604,946.89	14,277,447.24
6	08-Sep-09	8.30096	22,551,688.20	136,774,444.48	2,716,756.64	16,994,203.88
7	08-Sep-09	8.30096	5,967,147.34	142,741,591.82	718,850.27	17,713,054.15
8	08-Sep-09	8.30096	3,168,526.98	145,910,118.80	381,706.09	18,094,760.24
9	08-Sep-09	8.30096	636,331.17	146,546,449.97	76,657.54	18,171,417.78
10	08-Sep-09	8.30096	1,875,368.82	148,421,818.80	225,921.92	18,397,339.70



11	22-Dic-09	8.32444	16,965,242.35	165,387,061.15	2,038,004.04	20,435,343.74
12	22-Dic-09	8.32444	23,132,221.34	188,519,282.48	2,778,832.13	23,214,175.87
13	22-Dic-09	8.32444	1,325,002.95	189,844,285.43	159,170.22	23,373,346.09
14	22-Dic-09	8.32444	13,729,689.69	203,573,975.12	1,649,322.92	25,022,669.01
15	30-Mar-10	8.01957	5,454,451.27	209,028,426.39	680,142.61	25,702,811.62
16	30-Mar-10	8.01957	19,554,053.45	228,582,479.84	2,438,292.01	28,141,103.63
17	30-Mar-10	8.01957	8,808,172.33	237,390,652.17	1,098,334.74	29,239,438.37
18	30-Mar-10	8.01957	25,787,436.34	263,178,088.51	3,215,563.47	32,455,001.84
19	06-Jul-10	8.02045	5,291,849.60	268,469,938.11	659,794.60	33,114,796.44
20	06-Jul-10	8.02045	22,146,922.08	290,616,860.19	2,761,306.67	35,876,103.11
21	06-Jul-10	8.02045	6,193,789.71	296,810,649.90	772,249.65	36,648,352.76
22	06-Jul-10	8.02045	3,164,110.51	299,974,760.41	394,505.36	37,042,858.12
23	06-Jul-10	8.02045	14,794,238.15	314,768,998.56	1,844,564.60	38,887,422.72
24	19-Oct-10	8.03845	20,221,066.87	334,990,065.43	2,515,543.03	41,402,965.75
25	19-Oct-10	8.03845	6,314,818.94	341,304,884.37	785,576.69	42,188,542.44
26	19-Oct-10	8.03845	20,891,175.05	362,196,059.42	2,598,905.89	44,787,448.33
27	19-Oct-10	8.03845	9,801,858.92	371,997,918.35	1,219,371.76	46,006,820.09
28	04-Ene-11	8.01144	11,702,859.83	383,700,778.18	1,460,768.58	47,467,588.67
29	04-Ene-11	8.01144	5,448,921.71	389,149,699.89	680,142.61	48,147,731.28
30	04-Ene-11	8.01144	7,964,419.02	397,114,118.91	994,130.77	49,141,862.05
31	04-Ene-11	8.01144	3,002,426.78	400,116,545.69	374,767.43	49,516,629.48
32	04-Ene-11	8.01144	2,998,030.58	403,114,576.27	374,218.69	49,890,848.17
33	26-Abr-11	7.59842	14,188,400.87	417,302,977.14	1,867,283.05	51,758,131.22
34	26-Abr-11	7.59842	5,262,628.23	422,565,605.37	692,595.07	52,450,726.29
35	26-Abr-11	7.59842	5,168,009.21	427,733,614.58	680,142.61	53,130,868.90
36	26-Abr-11	7.59842	1,550,857.73	429,284,472.32	204,102.66	53,334,971.56
37	10-May-11	7.58189	11,082,964.56	440,367,436.88	1,461,768.05	54,796,739.61
38	29-Nov-11	7.85392	11,110,200.94	451,477,637.82	1,414,605.82	56,211,345.43
39	29-Nov-11	7.85392	9,971,634.02	461,449,271.84	1,269,637.84	57,480,983.27
40	29-Nov-11	7.85392	11,126,113.93	472,575,385.77	1,416,631.94	58,897,615.21
41	29-Nov-11	7.85392	4,424,179.03	476,999,564.80	563,308.39	59,460,923.60
42	29-Nov-11	7.85392	2,020,270.05	479,019,834.85	257,230.79	59,718,154.39
43	31-Jul-12	7.86685	7,658,322.94	486,678,157.78	973,492.94	60,691,647.33
44	31-Jul-12	7.86685	19,767,809.98	506,445,967.76	2,512,798.64	63,204,445.97
45	31-Jul-12	7.85364	1,039,983.49	507,485,951.25	132,420.57	63,336,866.54
46	31-Jul-12	7.85364	13,824,004.46	521,309,955.71	1,760,203.48	65,097,070.02
47	31-Jul-12	7.85364	2,860,147.96	524,170,103.67	364,181.19	65,461,251.21
48	18-Dic-12	7.86685	1,895,488.79	526,065,592.46	240,946.35	65,702,197.56
49	18-Dic-12	7.86685	17,342,061.20	543,407,653.66	2,204,447.93	67,906,645.49
50	18-Dic-12	7.86685	8,356,525.85	551,764,179.51	1,062,245.48	68,968,890.97
51	18-Dic-12	7.86685	5,090,536.52	556,854,716.04	647,087.02	69,615,977.99
52	18-Dic-12	7.86685	16,972,474.70	573,827,190.73	2,157,467.69	71,773,445.68
53	27-Mar-13	7.77744	11,847,720.06	585,674,910.79	1,523,344.45	73,296,790.13
54	27-Mar-13	7.77744	10,022,721.83	595,697,632.62	1,288,691.63	74,585,481.76
55	27-Mar-13	7.77744	5,575,051.30	601,272,683.92	716,823.44	75,302,305.20
56	02-Jul-13	7.83596	3,756,997.96	605,029,681.88	479,455.99	75,781,761.19
57	02-Jul-13	7.83596	7,989,951.11	613,019,632.99	1,019,651.85	76,801,413.04
58	02-Jul-13	7.83596	4,483,893.11	617,503,526.10	572,220.01	77,373,633.05
59	04-Dic-13	7.85954	14,990,836.09	632,494,362.19	1,907,342.68	79,280,975.73
60	04-Dic-13	7.85954	5,906,707.76	638,401,069.95	751,533.52	80,032,509.25
61	04-Dic-13	7.85954	38,932.23	638,440,002.18	4,953.50	80,037,462.75
			0.00	638,440,002.18		80,037,462.75
			0.00	638,440,002.18		80,037,462.75

**NOTA:** El tipo de cambio de referencia, según la fecha de desembolso. Hay que tomar en cuenta que cuando se firmó el convenio, la tasa de cambio de Yen japonés en relación al dólar era de 1 USD\* 118.01 Yenes



## 2.2 Ejecución Financiera

2.2.1	2.2.2	2.2.3	2.2.4	2.2.5	2.2.6	2.2.7
No.	Componente	Monto Asignado	Monto Desembolsado	%	Monto Ejecutado	%
1	Obra Civil	407,444,095.25	523,974,137.21	128.60	523,974,137.21	128.60
2	Servicios de consultoría	57,744,930.43	114,465,864.97	198.23	114,465,864.97	198.23
3	Contingencias	10,011,704.94		0.00	0.00	0.00
<b>2.2.8</b>	<b>Totales</b>	<b>475,200,730.62</b>	<b>638,440,002.18</b>	<b>134.35</b>	<b>638,440,002.18</b>	<b>134.35</b>

<b>2.3</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera</b>
<b>2.3.1</b>	La baja ejecución física en el tramo III

### ANTECEDENTES

Durante el 2011, no se contó con la suficiente disponibilidad de recursos de contrapartida para este préstamo.

## 2.4 Cuadro Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.4.1	2.4.2	2.4.3	2.4.4	2.4.5	2.4.6	2.4.7
Monto Suscrito	Monto Desembolsado	%	Monto ejecutado	%	Monto Regularizado	%
<b>475,200,730.62</b>	<b>617,503,526.10</b>	<b>129.95</b>	<b>617,503,526.10</b>	<b>129.95</b>	<b>597,542,727.51</b>	<b>125.75</b>

NOTA: La diferencia que existe entre el numeral 2.4.1 y el numeral 2.4.2, se debe a la tasa de cambio utilizada, ya que para quezualizar el monto suscrito, se utilizó el tipo de cambio de la fecha del convenio de préstamo, mientras que en lo desembolsado se aplicó la tasa de cambio de la aprobación de cada uno de los desembolsos.

## 3 AVANCE PRESUPUESTARIO

### 3.1 Ejecución Presupuestaria de la fuente 52 (SICOIN) (Montos en Q.)

3.1.1	3.1.2	3.1.3	3.1.4	3.1.5	3.1.6
Año	Asignado	Modificado	Vigente	Ejecutado	% Ejecución
<b>2008</b>		14,000,000.00	14,000,000.00	13,625,186.03	97.32
<b>2009</b>	131,240,000.00	(70,052,300.00)	61,187,700.00	11,612,853.43	18.98
<b>2010</b>	131,240,000.00	135,276,375.00	266,516,375.00	259,798,843.03	97.48
<b>2011</b>	210,000,000.00	(57,752,408.72)	152,247,591.28	88,457,410.51	58.10
<b>2012</b>	95,823,000.00	75,937,271.00	171,760,271.00	162,535,654.16	94.63
<b>2013</b>	82,800,000.00	22,350,000.00	105,150,000.00	61,512,780.35	58.50
	<b>TOTAL</b>			<b>597,542,727.51</b>	

<b>3.2</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria</b>
3.2.1	
3.2.2	

### ANTECEDENTES

Durante el 2011, no se contó con la suficiente disponibilidad de recursos de contrapartida

#### 4 AVANCE FÍSICO POR OBJETIVO / COMPONENTE / RESULTADO

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores de los respectivos objetivos, componentes o resultados, que se han ejecutado del total de las que se programaron en los planes operativos.

<b>4.1</b>	<b>Objetivos</b> (componentes del Programa o Proyecto)	
	Objetivo General	El Proyecto contribuirá a crear la paz y reducir la pobreza a través de mejorar el estándar de vida de la población y estimular la economía regional, por medio del mejoramiento de la ruta Nacional 7E RB-7E y las carreteras de acceso relacionadas; y la rehabilitación de las carreteras rurales en el área de ZONAPAZ; que fuera gravemente afectada por guerra civil en Guatemala.

<b>4.2</b>	<b>Componente No. 1</b>				
<b>4.2.1</b>	<b>4.2.2</b>	<b>4.2.3</b>	<b>4.2.4</b>	<b>4.2.5</b>	<b>4.2.6</b>
<b>No.</b>	<b>Descripción (indicador o actividad)</b>	<b>Unidad de Medida</b>	<b>Avance Físico Programado</b>	<b>Avance Físico a la fecha</b>	<b>% Avance Físico</b>
1	Generales	Global	1.00	0.90	90.04
2	Movimiento de tierras	km	147.84	142.46	96.36
3	Alcantarillas	km	147.84	108.71	73.53
4	Estructuras de Drenaje Mayor	km	147.84	96.05	64.97
5	Renglones Varios	Global	1.00	0.93	92.75
6	Pavimento	km	147.84	94.15	63.68
7	Señalización	Global	1.00	0.19	18.70
8	Mitigación Ambiental	Global	1.00	0.71	71.20

NOTA: Se incluyen estimaciones de trabajo aprobadas por la supervisora que se encuentran en trámite en la DGC, al mes de octubre del 2013.

<b>4.3</b>	<b>Porcentaje de Ejecución del Programa o Proyecto</b>	<b>74.62</b>
------------	--	--------------

<b>4.4</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
4.4.1	Al tramo III se le venció el plazo contractual en el mes de agosto, esto no le permite presentar estimaciones de trabajo. Se encuentran en trámite los documentos de cambio en donde se incluyó la ampliación al plazo contractual
4.4.2	La llegada del invierno, provoca un bajo rendimiento en las obras (mayo-Noviembre)

<b>5 RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN</b>					
<b>5.1</b>	<b>Resumen de Avance Acumulado (%)</b>	<b>MES/AÑO</b>	<b>5.1.1</b>	<b>5.1.2</b>	<b>5.1.3</b>
		<b>DICIEMBRE</b>	<b>FINANCIERA</b>	<b>PRESUPUESTARIA</b>	<b>FISICA</b>
		<b>2013</b>	134.35	58.50	74.62

**NOTA** La diferencia que se da entre la ejecución financiera y física se debe principalmente a lo siguiente:

- Este préstamo es en Yenes japoneses, por lo que para convertirlo a Quetzales se debe de utilizar tres tipos de monedas (Yenes, Dólares USD y Quetzales) y de acuerdo a las instrucciones de SEGEPLAN se debe de utilizar el tipo de cambio de la fecha del convenio de préstamo, para este caso la tasa de cambio utilizada en Yenes fue de 118.01 por un dólar, del 17-07-2007, pero luego del primer desembolso, el Yen se fue fortaleciendo con respecto al Dólar, a tal grado que al 31-07-2012, (ultimo desembolso aprobado) fue de 78.197 Yenes por un Dólar. Por lo que a la fecha aun se tiene pendiente de desembolsar aproximadamente 1,474 millones de Yenes (USD\$ 18 millones).
- Además en el avance financiero se toman en cuenta los desembolsos aprobados por concepto de pago de anticipo, el cual en la mayoría de contratos no se ha amortizado en su totalidad.

<b>6</b>	<b>ACCIONES PROPUESTAS</b>
----------	----------------------------

<b>6.1</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Financiera y Presupuestaria</b>
------------	---

6.1.1	Que el contratista acelere la colocación del concreto hidráulico en el tramo III.
-------	---



# INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO

## De programas /proyectos financiados con recursos provenientes de Cooperación Externa reembolsable y no reembolsable

Base Legal: Artículo 52. Decreto 30-2012, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado 2013

Informe elaborado por:	
Nombre:	Delfino Mendoza - Fernando Quiñones - Marco González - Francisco García
Correo Electrónico	<a href="mailto:dfmendoz@caminos.gob.gt">dfmendoz@caminos.gob.gt</a> , <a href="mailto:faquinon@caminos.gob.gt">faquinon@caminos.gob.gt</a> / <a href="mailto:magonzal@caminos.gob.gt">magonzal@caminos.gob.gt</a> / <a href="mailto:efgarcia@caminos.gob.gt">efgarcia@caminos.gob.gt</a>
Reporte No.	12
Cargo:	Coordinador de Planificación y Estudios - Especialista Técnico - Especialista Financiero - Analista Financiero
Mes:	<b>DICIEMBRE</b>
Unidad:	Coordinadora de Financiamiento Externo
Año:	<b>2013</b>
Dependencia:	Dirección General de Caminos
Fecha de envío:	07 DE DICIEMBRE DEL 2013

1. INFORMACIÓN GENERAL		
1.1	Nombre del Programa o Proyecto	<b>CAMINOS RURALES Y CARRETERAS PRINCIPALES SEGUNDA FASE</b>
1.2	No. de Préstamo o Donación	<b>BIRF 7169-GU</b>

1.3	<b>Tipo de Cooperación</b>		
	Cooperación Financiera no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CFNR
	Cooperación Técnica no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTNR
	Cooperación en Especie no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CENR
	Cooperación Financiera reembolsable	<input checked="" type="checkbox"/>	CFR
	Cooperación técnica reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/>	AH

1.4	Código SICOIN	Nombre	Código
	Institución / unidad ejecutora	CIV	1113013
	Institución / unidad ejecutora	Dirección General de caminos	202
	Organismo / fuente cooperante	Banco. Internacional de Reconstrucción y Fomento (BIRF)	0403
	Correlativo / programa - proyecto	CAMINOS RURALES DE RECONSTRUCCIÓN	0032

1.5	Plazo / Duración	8	AÑOS		
		11	MESES		
	Fecha de suscripción		27	10	2004
	Fecha de inicio		3	11	2004
	Fecha de finalización		30	9	2013

1.6	Enmiendas que modifiquen el convenio	DOCUMENTO	Fecha	Modifica:
	(especificar documento de autorización)	NO OBJECIÓN 1	28-06-2010	Traslado de recursos de la categoría Denominada "SIN ASIGNAR" a 1. (a) obras (INFOM) y 1. (b) obras (CIV)
		NO OBJECIÓN 2	30/11/2010	Traslado de recursos de categ "asignar" a 1. (a) obras (INFOM) y 1. (b) obras (CIV)
		NO OBJECIÓN 3	24/06/2011	Tiempo al 31-12-2011
		NO OBJECIÓN 4	25/10/2011	Incorporación Plan de acción Correctivo y Marco de Políticas de Reasentamiento
		NO OBJECIÓN 5	07-11-2011	Monto US\$765,000 asignados a categ invers y % financiamiento categoría 1 (b) OBRAS al 100% (CIV)
		NO OBJECIÓN 6	20/12/2011	Tiempo al 30-09-2012
		NO OBJECIÓN 7	14/09/2012	TIEMPO AL 30-09-13

1.7	Datos Financieros	Monto moneda original	Moneda	Monto en Q. *	Monto en USD
1.7.1	<b>Monto Suscrito</b>	<b>34,132,350.00</b>	<b>US\$</b>	<b>266,630,654.52</b>	<b>34,132,350.00</b>
1.7.2	Aporte Cooperación Internacional	25,654,850.00	US\$	200,407,222.10	25,654,850.00
1.7.3	Aporte Nacional (cuando aplique)	8,477,500.00	US\$	66,223,432.43	8,477,500.00
1.7.4	Enmiendas (especifique)	0.00	US\$	0.00	0.00
1.7.5	Otros aportes comisión	0.00	US\$	0.00	0.00
1.7.6	<b>Monto Total</b>	<b>34,132,350.00</b>	<b>US\$</b>	<b>266,630,654.52</b>	<b>34,132,350.00</b>

**NOTA:** El monto total del préstamo es de \$46,700,00.00 millones el cual es ejecutado por la DGC y el INFOM de los cuales 55% le corresponde a la DGC y el 45% al INFOM.  
\* Tipo de cambio 27-10-2004 Q.7.81167\*1USD

## 2. AVANCE FINANCIERO

### 2.1 Desembolsos Recibidos de la Fuente Cooperante (Montos en Q. y USD)

2.1.1	2.1.2	2.1.3	2.1.4	2.1.5	2.1.6	2.1.7
No.	Fecha	TIPO DE CAMBIO	Monto Q.	Monto Acumulado	Monto USD	Monto Acumulado
01-2005	03/11/2005	7.77602	3,110,408.00	<b>3,110,408.00</b>	400,000.00	400,000.00
02A-2005	13/07/2006	7.62140	302,275.85	<b>3,412,683.85</b>	39,661.46	439,661.46
03-2006	13/07/2006	7.58568	839,225.02	<b>4,251,908.87</b>	110,632.80	550,294.26
04-2006	18/12/2006	7.59155	1,107,751.23	<b>5,359,660.10</b>	145,918.98	696,213.24
05-2007	21/06/2007	7.66932	1,207,713.28	<b>6,567,373.38</b>	157,473.32	853,686.56
06-2007	Anulado		0.00	<b>6,567,373.38</b>	200,000.00	1,053,686.56
07-2007	28/09/2007	7.75396	728,988.55	<b>7,296,361.93</b>	94,015.00	1,147,701.56
08-2008	17/09/2008	7.45105	805,347.48	<b>8,101,709.42</b>	108,085.10	1,255,786.66
9-2008	19/09/2008	7.42726	1,485,452.00	<b>9,587,161.42</b>	200,000.00	1,455,786.66
10-2008	13/11/2008	7.58706	6,178,750.91	<b>15,765,912.33</b>	814,380.13	2,270,166.79
11-2008	13/11/2008	7.58706	5,356,106.93	<b>21,122,019.26</b>	705,952.89	2,976,119.68
12-2008	13/11/2008	7.58706	3,542,708.25	<b>24,664,727.51</b>	466,940.85	3,443,060.53

13-2008	Anulado		0.00	<b>24,664,727.51</b>	0.00	3,443,060.53
14-2008	Anulado		0.00	<b>24,664,727.51</b>	0.00	3,443,060.53
15-2009	13/02/2009	7.90735	2,321,716.65	<b>26,986,444.16</b>	293,615.01	3,736,675.54
16-2009	13/02/2009	7.90735	4,516,077.52	<b>31,502,521.68</b>	571,124.02	4,307,799.56
17-2009	17/02/2009	7.90929	1,611,634.50	<b>33,114,156.17</b>	203,764.75	4,511,564.31
18-2009	05/03/2009	8.01118	8,343,743.55	<b>41,457,899.72</b>	1,041,512.43	5,553,076.74
19-2009	05/03/2009	8.01118	8,430,938.43	<b>49,888,838.16</b>	1,052,396.58	6,605,473.32
20-2009	29/04/2009	8.09296	1,618,592.00	<b>51,507,430.16</b>	200,000.00	6,805,473.32
21-2009	08/06/2009	8.12129	2,819,474.83	<b>54,326,904.99</b>	347,170.81	7,152,644.13
22-2009	08/06/2009	8.12129	2,848,939.27	<b>57,175,844.26</b>	350,798.86	7,503,442.99
23-2009	01/09/2009	8.27831	3,327,734.01	<b>60,503,578.27</b>	401,982.29	7,905,425.28
24-2009	01/09/2009	8.27831	2,884,676.71	<b>63,388,254.98</b>	348,462.03	8,253,887.31
25-2009	01/09/2009	8.27831	1,908,021.73	<b>65,296,276.70</b>	230,484.45	8,484,371.76
26-2009	15/12/2009	8.31917	1,701,939.46	<b>66,998,216.16</b>	204,580.44	8,688,952.20
27-2009	15/12/2009	8.31917	16,240,022.05	<b>83,238,238.21</b>	1,952,120.47	10,641,072.67
28-2009	16/12/2009	8.31718	18,547,747.89	<b>101,785,986.10</b>	2,230,052.48	12,871,125.15
29-2009	15/12/2009	8.31917	11,615,729.46	<b>113,401,715.56</b>	1,396,260.62	14,267,385.77
30-2009	15/12/2009	8.31917	4,650,537.82	<b>118,052,253.38</b>	559,014.64	14,826,400.41
31-2009	15/12/2009	8.31917	8,578,750.98	<b>126,631,004.37</b>	1,031,202.75	15,857,603.16
32-2009	15/12/2009	8.31917	1,875,060.80	<b>128,506,065.17</b>	225,390.37	16,082,993.53
33-2010	21/04/2010	7.99773	3,168,582.42	<b>131,674,647.59</b>	396,185.22	16,479,178.75
34-2010	21/04/2010	7.99773	7,085,467.57	<b>138,760,115.16</b>	885,934.83	17,365,113.58
35-2010	12/11/2010	8.00430	3,900,581.28	<b>142,660,696.43</b>	487,310.73	17,852,424.31
36-2010	20/08/2010	8.02858	1,657,724.74	<b>144,318,421.17</b>	206,477.95	18,058,902.26
37-2010	20/08/2010	8.02858	6,028,340.78	<b>150,346,761.96</b>	750,860.15	18,809,762.41
38-2010	21/10/2010	8.02180	1,405,490.51	<b>151,752,252.47</b>	175,208.87	18,984,971.28
39-2010	03/01/2011	8.01358	14,919,894.48	<b>166,672,146.95</b>	1,861,826.36	20,846,797.64
40-2010	03/01/2011	8.01358	13,170,772.86	<b>179,842,919.81</b>	1,643,556.67	22,490,354.31
41-2010	03/01/2011	8.01358	10,524,331.34	<b>190,367,251.15</b>	1,313,312.07	23,803,666.38
42-2010	03/01/2011	8.01358	3,549,399.13	<b>193,916,650.28</b>	442,923.03	24,246,589.41
43-2010	03/01/2011	8.01358	6,609,075.65	<b>200,525,725.94</b>	824,734.47	25,071,323.88
44-2013	14/09/2011	7.83334	3,035,852.98	<b>203,561,578.92</b>	387,555.37	25,458,879.25
45-2013	18/03/2013	7.80829	862,867.11	<b>204,424,446.03</b>	110,506.54	25,569,385.79
				<b>204,424,446.03</b>		25,569,385.79
				<b>204,424,446.03</b>		25,569,385.79
				<b>204,424,446.03</b>		25,569,385.79
				<b>204,424,446.03</b>		25,569,385.79

**Nota:** Se toma en cuenta los desembolsos 1-2005, 9-2008 y 20-2009, que corresponden al fondo rotativo.

## 2.2 Ejecución Financiera (Montos en Q.)

2.2.1	2.2.2	2.2.3	2.2.4	2.2.5	2.2.6	2.2.7
No.	Componente	Monto Asignado	Monto Desembolsado	%	Monto Ejecutado	%
1	Obras	180,902,653.86	179,224,698.39	99.07	173,104,698.39	95.69
2	Supervisión, Estudios y consultorías	17,498,140.80	23,213,197.29	132.66	20,108,305.85	114.92
3	Comisión sobre préstamo	2,006,427.44	1,986,550.34	99.01	1,986,550.34	99.01
<b>2.2.8</b>	<b>Totales</b>	<b>200,407,222.10</b>	<b>204,424,446.02</b>	<b>102.00</b>	<b>195,199,554.58</b>	<b>97.40</b>

**Nota:** Las diferencias que se marcan entre el monto asignado y el monto desembolsado, se dan por los diferentes tipos de cambio que se han dado durante los desembolsos y se está tomando como base la fecha de aviso de transacción.

<b>2.3</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera</b>
<b>2.3.1</b>	El contratista de las obras en Huehuetenango ha tardado en realizar los trabajos por concepto de reconstrucción de viviendas y estructuras afectadas dentro del proceso de ampliación de los tramos (reasentamiento involuntario), dichos trabajos se pagarán con el saldo de los fondos de préstamo.
<b>2.3.2</b>	Falta de presupuesto en el presente año, para la ejecución de las obras de rehabilitación de los tramos viales en Huehuetenango.
<b>2.3.3</b>	La falta de entrega de la NO OBJECCIÓN, por parte del BIRF a la solicitud de ampliación de los 3 contratos en San Marcos dentro del programa.

**ANTECEDENTES:**

La falta de espacio de presupuesto en el año 2010 para ejecutar fondos de préstamo Durante el 2011 el espacio de presupuesto que asignó el MINFIN con recursos nacionales no contaba con financiamiento, por lo que se tuvo que cambiar a fuente 11 conforme hubiera disponibilidad, lo que atrasó el pago a los contratistas. Esto tuvo como consecuencia que las obras se detuvieran y/o bajaran el ritmo de trabajo, lo que dio como resultado que se ampliara el plazo del préstamo

**2.4 Cuadro Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación Internacional (Montos en Q.)**

2.4.1	2.4.2	2.4.3	2.4.4	2.4.5	2.4.6	2.4.7
Monto Suscrito	Monto Desembolsado	%	Monto ejecutado	%	Monto Regularizado	%
<b>200,407,222.10</b>	<b>204,424,446.02</b>	<b>102.00</b>	<b>195,199,554.58</b>	<b>97.40</b>	<b>170,452,059.81</b>	<b>85.05</b>

**NOTA:** La diferencia que existe entre el numeral 2.6.1 y el numeral 2.6.2, se debe a la tasa de cambio utilizada, ya que para quetzalizar el monto suscrito, se utilizó el tipo de cambio de la fecha del convenio de préstamo, mientras que en lo desembolsado, se aplicó la tasa de cambio de la aprobación de cada uno de los desembolsos.

**3 AVANCE PRESUPUESTARIO**

**3.1 Ejecución Presupuestaria de la fuente 52 (SICOIN) (Montos en Q.)**

3.1.1	3.1.2	3.1.3	3.1.4	3.1.5	3.1.6
Año	Asignado	Modificado	Vigente	Ejecutado	%
2008	0.00	797,616.00	797,616.00	797,615.89	100.00
2009	111,399,600.00	-51,382,637.00	60,016,963.00	31,677,009.66	52.78
2010	109,940,976.00	-26,347,373.00	83,593,603.00	80,751,352.00	96.60
2011	65,521,740.00	-4,893,988.55	60,627,751.45	55,443,932.56	91.45
2012	0.00	4,783,150.00	4,783,150.00	1,782,149.70	37.26
2013	0.00	4,252,000.00	4,252,000.00	0.00	0.00
<b>TOTAL</b>				<b>170,452,059.81</b>	

**3.2 Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria**

3.2.1	El atraso en la presentación de la estimación de trabajo por parte del contratista, actualmente esta en fase de aprobación en la DGC
-------	--

#### 4 AVANCE FÍSICO POR OBJETIVO / COMPONENTE / RESULTADO

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores de los respectivos objetivos, componentes o resultados, que se han ejecutado del total de las que se programaron en los planes operativos.

4.1	Objetivos (componentes del Programa o Proyecto)	
Objetivo 1 (especificar)	Reducir la pobreza rural y coadyuvar en la construcción social mediante el mejoramiento del acceso en las zonas rurales a los mercados, escuelas, centros de salud y otra infraestructura social.	
Objetivo 2	<b>PARTE B: RED DE CAMINOS SECUNDARIOS Y CARRETERAS PRINCIPALES:</b> El acceso rural sobre la base sostenible mejorando carreteras secundarias pavimentadas de cerca de 113 kilómetros ubicados en los territorios de las asociaciones en el Departamento de San Marcos.	
Objetivo 3	La mejora de cerca de 35 kilómetros de caminos secundarios y departamentales no pavimentados en los territorios de las asociaciones en el Depto. de Huehuetenango.	
Objetivo 4	Mejora la Capacidad de la DGC para que pueda cumplir con sus deberes, responsabilidades y obligaciones bajo el proyecto, incluidos el diseño y la supervisión de las obras llevadas bajo la parte B. del proyecto.	

4.2	Componente No. 1				
4.2.1	4.2.2	4.2.3	4.2.4	4.2.5	4.2.6
No.	Descripción (indicador o actividad)	Unidad de Medida	Avance Físico Programado	Avance Físico a la fecha	% Avance Físico
1	Rehabilitación tramos: i) San Miguel -San Lorenzo y ii) San Lorenzo -Comitancillo	26.02 km.	100%	01-07-2011 *	54.20
2	Rehabilitación tramos i) Tejutla -Desvío (San Miguel Ixtahuacan; ii) Desvío Concepción Tutuapa- Concepción Tutuapa; iii) Tejutla -Comitancillo y iv) Santa Irene -Río Blanco	52.73 kms.	100%	01-07-2011 *	50.00
3	Rehabilitación tramo: Desvío Sipacapa-Sipacapa	34.62 Kms	100%	01-07-2011*	62.00
4	Rehabilitación tramos: i) CA-1 -La Libertad y ii) El Tohón-Santiago Chimaltenango	20 kms	100%	31-03-2013	37.16
5	Rehabilitación tramos: i) CA-1 Santa Bárbara y ii) CA-1-San Juan Atitán	18.6 Kms	100%	31-03-2013	66.32
6	Estudio de ingeniería de detalle, tramos: i) Santa Bárbara-San Miguel Ixtahuacan; ii) San Miguel Acatan-San Sebastián Coatán y iii) San Miguel Acata-Solomchoch-Pie de la Cuesta -San Juan Ixcoy (bifur RN 9)	57.37 kms	100%	31-12-2010	100.00
7	Consultorías (contratación consultores en la admón. Del préstamo) Auditorías Externas	global	100%	31-12-2012	99.00

**Nota:** Se incluyen estimaciones de trabajo aprobadas por la supervisora que se encuentra en trámite en la DGC, al mes de octubre 2013.

NOTA En los 3 contratos en el Departamento de San Marcos, los renglones contemplados fueron ejecutados en un 100%, de los cuales los contratos identificados con los numerales 1, 2 y 3 actualmente se encuentran suspendidos, se encontraban en la fase de recepción y liquidación de los contratos, pero como se deben de culminar la totalidad de las obras en cada uno de los tramos, las autoridades del Ministerio del ramo se han propuesto ampliación de los contratos, por lo que se ha gestionado ante el Banco Mundial la No Objeción a la ampliación de los mismos para asignarles el presupuesto necesario.

- Se hace notar que de la parte física quedaron pendientes obras que se generaron con el cambio de la estructura del pavimento, para lo cual se debe de efectuar los procesos de contratación para la finalización de la totalidad de las obras en los tramos.
- Se incluyen estimaciones de trabajo aprobadas por la supervisora que se encuentran en trámite en la DGC.
- La contratación de consultores para la administración del programa se realizó el presente año con fondos internos para la finalización y liquidación del proyecto y actualmente se encuentra en gestión la contratación de la consultoría para la realización de las auditorías externas para los años 2012, 2013, y de cierre, contemplándose que para el pago de la misma se programaron fondos totalmente de contrapartida, considerándose que se ha ejecutado al 99% de este componente (7), quedando pendiente únicamente la entrega y aprobación de los informes correspondientes.

4.3	Porcentaje de Ejecución del Programa o Proyecto	66.95%
-----	---	--------



NOTA: Es de hacer notar que en los 3 contratos de San Marcos, se llegó a ejecutar el 100% de los renglones contemplados en cada contrato, aunque no se ha llegado a ejecutar la totalidad de las obras en cada tramo, encontrándose actualmente con los porcentajes allí descritos, por lo que el promedio de avance físico respecto al cumplimiento total del programa se encuentra en un 65,70% y para finalizar la totalidad de la obra en cada uno de los contratos se debe de asignar más presupuesto y ejecutar el porcentaje faltante de las cantidades arriba indicadas.

4.4. Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física	
4.4.1	La baja ejecución de la Empresa Contratista en los 4 tramos de Huehuetenango
4.4.2	La falta de acciones legales para obligar a las empresas contratistas a ejecutar las obras de acuerdo a los programas de trabajo por ellos planteados.
4.4.3	La espera de la respuesta por parte del BIRF a la solicitud de NO OBJECCIÓN a la ampliación de los 3 contratos suscritos con la empresa contratista SOLEL BONEH, que se encuentran con avances físicos que oscilan entre un 54%, 50% y 62% respectivamente, con el objeto de que la empresa que inició la rehabilitación de los tramos, garantice la calidad de las obras al concluir la totalidad de las mismas con fondos totalmente de contrapartida.

5 RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN					
5.1	Resumen de Avance Acumulado (%)	MES/AÑO	5.1.1	5.1.2	5.1.3
		DICIEMBRE	FINANCIERA	PRESUPUESTARIA	FISICA
		2013	97.40	0.00	66.95

NOTA: La diferencia que se da entre la ejecución financiera y física se debe principalmente a los siguiente:

- En el avance financiero se toman en cuenta los desembolsos aprobados por concepto de pago de anticipos, el cual en la mayoría de contratos no se ha amortizado en su totalidad
- El diferencial cambiario que se da en relación a la fecha de recibido del desembolso a la fecha en que se está haciendo efectivo el pago.  
El avance financiero se obtiene únicamente de los desembolsos aprobados con recursos de préstamo, mientras que el avance físico es del total del costo de la obra y en este caso las obras se incrementaron y dicho incremento se financia con recursos nacionales, lo que ocasiona que se consuma la totalidad de los recursos de préstamo y la obra no se concluya.
- El avance físico de la obra incluye lo realizado con fondos de aporte local.

## 6. ACCIONES PROPUESTAS

6.1	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Financiera y Presupuestaria</b>
6.1.1	Que la empresa constructora realice a corto plazo los trabajos por concepto de la reconstrucción de las viviendas en Huehuetenango.
6.1.2	Que el Banco Mundial emita la NO OBJECCIÓN a la solicitud de ampliación de los 3 contratos de rehabilitación que contempla los 7 tramos en el Departamento de San Marcos, con el objeto de utilizar los fondos presupuestados para el presente año.
6.2	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Física</b>
6.2.1	Revisión de los programas de trabajo de los contratistas para prever las acciones a implementar para su cumplimiento.
6.2.2	Elaborar programas de trabajo acordes a la capacidad de ejecución de la empresa.
6.2.3	Se encuentra en trámite la solicitud de NO OBJECCIÓN, para la ampliación de los contratos suscritos con la empresa Constructora SOLEL BONEH, para finalizar las obras en el departamento de San Marcos. (Esto será financiado 100% con recursos nacionales), por lo que se debe contemplar la asignación de presupuesto a las partidas.
6.2.4	Que el Banco Mundial emita la NO OBJECCIÓN a la solicitud de ampliación de los 3 contratos de rehabilitación que contempla los 7 tramos en el Departamento de San Marcos, con el objeto de utilizar los fondos presupuestados para el presente año.





**INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO**  
**De programas /proyectos financiados con recursos provenientes de**  
**Cooperación Externa reembolsable y no reembolsable**

Base Legal: Artículo 52, Decreto 30-2012, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado 2013

		Informe elaborado por:	
		Nombre:	Delfino Mendoza, Gustavo Rodas, Marco González, Francisco García
		Correo Electrónico	<a href="mailto:dfmendoz@caminos.gob.gt">dfmendoz@caminos.gob.gt</a> / <a href="mailto:magonzal@caminos.gob.gt">magonzal@caminos.gob.gt</a> <a href="mailto:garodas@caminos.gob.gt">garodas@caminos.gob.gt</a> / <a href="mailto:efgarcia@caminos.gob.gt">efgarcia@caminos.gob.gt</a>
Reporte No.	12	Cargo:	Coordinador de Planificación y Estudios, Coordinador de Financiamiento Externo/Especialista Financiero/Analista Financiero
Mes:	<b>DICIEMBRE</b>	Unidad:	Coordinadora de Financiamiento Externo
Año:	<b>2013</b>	Dependencia:	Dirección General de Caminos
		Fecha de envío:	07DE ENERO 2013

1. INFORMACIÓN GENERAL		
1.1	Nombre del Programa o Proyecto	Proyecto de Rehabilitación y Ampliación de la Carretera CA-09 Norte, Tramo Guatemala – El Rancho, Sub-tramo II Agua Caliente - Sanarate
1.2	No. de Préstamo o Donación	Segunda Donación de Taiwán

1.3 Tipo de Cooperación		
	Cooperación Financiera no reembolsable	<input checked="" type="checkbox"/> CFNR
	Cooperación Técnica no reembolsable	<input type="checkbox"/> CTNR
	Cooperación en Especie no reembolsable	<input type="checkbox"/> CENR
	Cooperación Financiera reembolsable	<input type="checkbox"/> CFR
	Cooperación técnica reembolsable	<input type="checkbox"/> CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/> AH

1.4 Código SICOIN		Nombre	Código
Institución /	CIV		11130013
Institución / unidad ejecutora	Dirección General de Caminos		202
Organismo / fuente cooperante	República de Taiwán		602
Correlativo / programa - proyecto	AGUA CALIENTE- SANARATE		0005

<b>1.5</b>	<b>Plazo / Duración</b>	3	<b>AÑOS</b>		
		10	<b>MESES</b>		
	Fecha de suscripción	Nota: En el convenio de donación dice 36 meses de plazo de la obra, por lo que se toma el plazo del contratista con sus modificaciones y/o ampliaciones	07	10	2009
	Fecha de inicio		10	02	2010
Fecha de finalización	09		11	2013	

<b>1.6</b>	Enmiendas que modifiquen el convenio	<b>Documento</b>	<b>Fecha</b>	<b>Modifica:</b>
	(especificar documento de autorización)	Documento de Cambio No. 13	26-10-11	El plazo de la obra hasta el 09-08-2013
		Documento de Cambio No. 18	01-11-12	El plazo de la obra hasta el 09-11-2013

<b>1.7</b>	<b>Datos Financieros</b>	<b>Monto moneda original</b>	<b>Moneda</b>	<b>Monto en Q</b>	<b>Monto en USD</b>
1.7.1	Monto Suscrito	83,052,393.05	US\$	693,533,991.31	83,052,393.05
1.7.2	Aporte de Cooperación Internacional	40,000,000.00		334,022,400.00	40,000,000.00
1.7.3	Aporte Nacional (cuando aplique)	43,052,393.05		359,511,591.31	43,052,393.05
1.7.4	Enmiendas (especifique)			0.00	0.00
1.7.5	Otros aportes			0.00	0.00
<b>1.7.6</b>	<b>Monto Total</b>	<b>83,052,393.05</b>	<b>US\$</b>	<b>693,533,991.31</b>	<b>83,052,393.05</b>

**NOTA:** tipo de cambio de referencia: 07-10-2009 = 8.35056\*1USD

## 2 AVANCE FINANCIERO

### Desembolsos Recibidos de la Fuente Cooperante (Montos

#### 2.1 en Q. y USD)

<b>2.1.1</b>	<b>2.1.2</b>	<b>2.1.3</b>	<b>2.1.4</b>	<b>2.1.5</b>	<b>2.1.6</b>	<b>2.1.7</b>
<b>No.</b>	<b>Fecha</b>	<b>TIPO DE CAMBIO</b>	<b>Monto Q.</b>	<b>Monto Acumulado</b>	<b>Monto USD</b>	<b>Monto Acumulado</b>
1	19-03-10	8.02125	64,170,000.00	64,170,000.00	8,000,000.00	8,000,000.00
2	01-04-12	7.69194	21,803,337.14	85,973,337.14	2,834,569.32	10,834,569.32
3	28-05-12	7.79222	47,451,037.95	133,424,375.09	6,089,540.33	16,924,109.65
4	02/05/12	7.78176	25,264,177.66	158,688,552.75	3,246,589.16	20,170,698.81
4	03/06/12	7.82480	22,876,350.93	181,564,903.67	2,923,570.05	23,094,268.86
5	27/09/12	7.83622	50,837,247.10	232,402,150.77	6,487,470.63	29,581,739.49
6	19/11/12	7.87410	9,317,394.34	241,719,545.12	1,183,296.42	30,765,035.91



7	21/12/12	7.95170	7,449,721.74	249,169,266.86	936,871.58	31,701,907.49
8	29/03/13	7.77744	43,796,513.16	292,965,780.02	5,631,224.82	37,333,132.31
9	03-06-13	7.79455	20,787,033.55	313,752,813.58	2,666,867.69	40,000,000.00

## 2.2 Ejecución Financiera (Montos en Q.)

2.2.1 No.	2.2.2 Componente	2.2.3 Monto Asignado	2.2.4 Monto Desembolsado	2.2.5 %	* 2.2.6 Monto Ejecutado	2.2.7 %
1	Obra Civil	334,022,400.00	313,752,813.58	93.93	313,752,813.58	93.93
2	Supervisión		0		0	
<b>2.2.8</b>	<b>Totales</b>	<b>334,022,400.00</b>	<b>313,752,813.58</b>	<b>93.93</b>	<b>313,752,813.58</b>	<b>93.93</b>

<b>2.3</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera</b>
2.3.1	

### ANTECEDENTES

Para poder desembolsar los recursos de la donación, de acuerdo al anexo único del convenio, el Gobierno de Guatemala debe aportar primero los recursos de contrapartida en la obra, esta situación se cumplió hasta en el mes de diciembre del 2011. Se aportó alrededor de Q. 299 millones de quetzales, aproximado en US\$ 37 millones

## 2.4 Cuadro Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.4.1	2.4.2	2.4.3	2.4.4	2.4.5	2.4.6	2.4.7
Monto Suscrito	Monto Desembolsado	%	Monto ejecutado	%	Monto Regularizado	%
<b>334,022,400.00</b>	<b>313,752,813.58</b>	<b>93.93</b>	<b>313,752,813.58</b>	<b>93.93</b>	<b>311,957,566.85</b>	<b>93.39</b>

Los recursos de la Donación ya se ejecutaron en su totalidad, pero debido al diferencial cambiario que se produce al utilizar la tasa de cambio de la fecha del convenio vrs la tasa de cambio que se utiliza para registrar cada desembolso, se reporta el 93.39%.

## 3 AVANCE PRESUPUESTARIO

### 3.1 Ejecución Presupuestaria de la fuente 61 (SICOIN) (Montos en Q.)

3.1.1	3.1.2	3.1.3	3.1.4	3.1.5	3.1.6
Año	Asignado	Modificado	Vigente	Ejecutado	% Ejecución
<b>2009</b>	60,000,000.00	(59,500,000.00)	500,000.00	0.00	0.00
<b>2010</b>	60,000,000.00	(60,000,000.00)	0.00	0.00	0.00
<b>2011</b>	196,224,000.00	(196,224,000.00)	0.00	0.00	0.00
<b>2012</b>	81,000,000.00	150,000,000.00	231,000,000.00	230,999,194.70	100.00
<b>2013</b>	320,000,000.00	(238,200,197.00)	81,799,803.00	80,958,372.15	98.97
	<b>TOTAL</b>			<b>311,957,566.85</b>	

<b>3.2</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria</b>
3.2.1	

#### 4 AVANCE FÍSICO POR OBJETIVO / COMPONENTE / RESULTADO

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores de los respectivos objetivos, componentes o resultados, que se han ejecutado del total de las que se programaron en los planes operativos.

<b>4.1</b>	<b>Objetivos</b> (componentes del Programa o Proyecto)	
	Objetivo General	
	Objetivo específico 1 (especificar)	Eliminar el congestionamiento de la carretera mediante el incremento de capacidad y nivel de servicio.
	Objetivo específico 2	Permitir un mejor aprovechamiento del tiempo del usuario, por medio de la reducción del tiempo de viaje.
	Objetivo específico 3	Disminuir los costos generales del transporte, reduciendo los costos de operación vehicular, lo que permitirá disminuir la demanda de divisas.
	Objetivo específico 4	Evitar que la estructura del pavimento continúe en un deterioro acelerado.
	Objetivo específico 5	Aumentar la seguridad vial de la ruta, lo que permitirá beneficiar a la población usuaria, disminuyendo significativamente los accidentes.
	Objetivo específico 6	Contribuir a reducir el estancamiento económico y social, propiciando el desarrollo nacional.
	Objetivo específico 7	Aumentar la demanda de bienes y servicios.
	Objetivo específico 8	Incrementar el nivel de ingresos de la población.
	Objetivo específico 9	Aumentar la producción en los sectores más importantes de la economía, como lo son la agricultura y los servicios.
Objetivo específico 10	Dotar a la ruta de la capacidad necesaria para afrontar el incremento en el tránsito generado por el tratado de Libre Comercio y otros Acuerdos regionales.	

<b>4.2</b>	<b>Componente No. 1</b>				
<b>4.2.1</b>	<b>4.2.2</b>	<b>4.2.3</b>	<b>4.2.4</b>	<b>4.2.5</b>	<b>4.2.6</b>
<b>No.</b>	<b>Descripción (indicador o actividad)</b>	<b>Unidad de Medida</b>	<b>Avance Físico Programado</b>	<b>Avance Físico a la fecha</b>	<b>% Avance Físico</b>
1	Generales	Global	1	0.00	0.00
2	Movimiento de Tierras	km	26.9	23.59	87.71
3	Alcantarillas	km	26.9	21.88	81.33
4	Estructuras de Drenaje Mayor	km	26.9	25.42	94.50
5	Renglones Varios	Global	1	0.87	86.54
6	Pavimentación	km	26.9	25.90	96.28
7	Señalización	km	26.9	19.36	71.98
8	Mitigación Ambiental	Global	1	0.66	66.14

NOTA: Se incluyen estimaciones de trabajo aprobadas por la supervisora que se encuentran en trámite en la DGC, al mes de octubre del 2013.



4.3	Porcentaje de Ejecución del Programa o Proyecto	90.82
-----	---	-------

4.4	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
4.4.1	La falta de liquidez con recursos nacionales
4.4.2	La falta de un flujo continuo en el pago de las estimaciones mensuales de la parte de fondos nacionales

5 RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN					
5.1	Resumen de Avance Acumulado (%)	MES/AÑO	5.1.1	5.1.2	5.1.3
		DICIEMBRE	FINANCIERA	PRESUPUESTARIA	FISICA
		2013	93.93	98.97	90.82

**Nota:** La diferencia entre el porcentaje del avance financiero versus el porcentaje del avance físico, se debe a que en el avance físico se incluyen los trabajos que se financiaron con recursos nacionales, los cuales ascienden Q.299, millones, con esto se le dio cumplimiento al Anexo único del Convenio de Donación.

6 ACCIONES PROPUESTAS	
6.1	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Financiera y Presupuestaria</b>
6.1.1	

6.2	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Física</b>
6.2.1	La asignación de fondos de Contrapartida y su respectiva liquidez.
6.2.2	
6.2.3	



**INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO**  
De programas /proyectos financiados con recursos provenientes de  
**Cooperación Externa reembolsable y no reembolsable**

Base Legal: Artículo 52, Decreto 30-2012, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado 2013

		Informe elaborado por:	
Reporte No.		12	Cargo:
Mes:		<b>DICIEMBRE</b>	Unidad:
Año:		<b>2013</b>	Dependencia:
			Fecha de envío:

1. INFORMACIÓN GENERAL		
1.1	Nombre del Programa o Proyecto	Proyecto de Mejoramiento de la carretera en ZONAPAZ II
1.2	No. de Préstamo o Donación	<b>GT-P6</b>

Nota: Aprobado con Decreto Número 17-2012 del 07-08-2012.

1.3 Tipo de Cooperación			
	Cooperación Financiera no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CFNR
	Cooperación Técnica no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTNR
	Cooperación en Especie no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CENR
	<b>Cooperación Financiera reembolsable</b>	<input checked="" type="checkbox"/>	<b>CFR</b>
	Cooperación técnica reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/>	AH

1.4	Código SICOIN	Nombre	Código
	Institución / unidad ejecutora	CIV	11130013
	Institución / unidad ejecutora	Dirección General de caminos	202
	Organismo / fuente cooperante	Agencia de Cooperación Int. De Japón (JICA)	0509
	Correlativo / programa - proyecto	CARRETERA EN ZONAPAZ	0001

1.5	Plazo / Duración	7	Años		
		0	Meses		
	Fecha de suscripción		7	08	2012
	Fecha de inicio *		7	08	2012
	Fecha de finalización		6	08	2019



<b>1.6</b>	<b>Enmiendas</b> que modifiquen el convenio (especificar documento autorización)	Documento	Fecha	Modifica:	
<b>1.7</b>	<b>Datos Financieros</b>	Monto moneda original	Moneda	Monto en Q	Monto en USD
1.7.1	Monto Suscrito	11,976,000,000.00	US\$	1,196,874,588.21	152,397,434.59
1.7.2	Aporte de Cooperación Internacional	9,939,000,000.00		993,297,973.63	126,476,127.46
1.7.3	Aporte Nacional (cuando aplique)	2,037,000,000.00		203,576,614.58	25,921,307.14
1.7.4	Enmiendas (especifique)			0.00	0.00
1.7.5	Otros aportes			0.00	0.00
1.7.6	<b>Monto Total</b>	11,976,000,000.00	US\$	1,196,874,588.21	152,397,434.59

**Nota:** Tipo de cambio del 07-08-2012, fecha de aprobación de préstamo según Diario Oficial USD 1\*78.58400, 1USD\*7.85364.

## 2 AVANCE FINANCIERO

### 2.1 Desembolsos Recibidos de la Fuente Cooperante (Montos en Q. y USD)

2.1.1 No.	2.1.2 Fecha	2.1.3 Monto Q.	2.1.4 Acumulado	2.1.5 Monto USD	2.1.6 Acumulado

### 2.2 Ejecución Financiera (Montos en Q.)

2.2.1 No.	2.2.2 Componente	2.2.3 Monto Asignado	2.2.4 Monto Desembolsado	2.2.5 %	2.2.6 Monto Ejecutado	2.2.7 %
1	Obra Civil	726,774,826.12	0.00	0.00	0.00	0.00
2	Servicios de consultoría	114,844,586.69	0.00	0.00	0.00	0.00
3	Intereses durante la construcción con respecto a la categoría a.i e.	31,773,668.99	0.00	0.00	0.00	0.00
4	Intereses durante la construcción con respecto a la categoría b.	95,703.82	0.00	0.00	0.00	0.00
5	Contingencias	72,737,904.91	0.00	0.00	0.00	0.00
6	Comisión de Compromiso	4,976,598.76	0.00	0.00	0.00	0.00
<b>2.2.8</b>	<b>Totales</b>	<b>951,203,289.29</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>

### 2.3 Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera

2.3.1	Se encuentra pendiente, la contratación de la empresa consultora quien es la encargada de elaborar los pliegos de licitación para la contratación de la obra.
-------	---



2.4

**Cuadro Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación Internacional (Montos en Q.)**

2.4.1	2.4.2	2.4.3	2.4.4	2.4.5	2.4.6	2.4.7
Monto Suscrito	Monto Desembolsado	%	Monto ejecutado	%	Monto Regularizado	%
993,297,973.63	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00

**3 AVANCE PRESUPUESTARIO****3.1 Ejecución Presupuestaria de la fuente 52 (SICOIN) (Montos en Q.)**

3.1.1	3.1.2	3.1.3	3.1.4	3.1.5	3.1.6
Año	Asignado	Modificado	Vigente	Ejecutado	% Ejecución
2011	84,000,000.00	(84,000,000.00)	0.00	0.00	0.00
2012	178,200,000.00	(178,186,497.00)	13,503.00	0.00	0.00
2013	264,000,000.00	(262,245,000.00)	1,755,000.00	0.00	0.00
	<b>TOTAL</b>			<b>0.00</b>	

<b>3.2</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria</b>
3.2.1	Ver 2.3.1

**4 AVANCE FÍSICO POR OBJETIVO / COMPONENTE / RESULTADO**

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores de los respectivos objetivos, componentes o resultados, que se han ejecutado del total de las que se programaron en los planes operativos.

<b>4.1</b>	<b>Objetivos (componentes del Programa o Proyecto)</b>	
	Objetivo General	Aumentar el nivel de vida de la gente y revitalizar la economía regional, mejorando y construyendo carreteras urbanas en el área de ZONAPAZ, de ese modo se contribuye a la reducción de la desigualdad de ingresos.

<b>4.2</b>	<b>Componente No. 1</b>				
<b>4.2.1</b>	<b>4.2.2</b>	<b>4.2.3</b>	<b>4.2.4</b>	<b>4.2.5</b>	<b>4.2.6</b>
<b>No.</b>	<b>Descripción (indicador o actividad)</b>	<b>Unidad de Medida</b>	<b>Avance Físico Programado</b>	<b>Avance Físico a la fecha</b>	<b>% Avance Físico</b>
1					

<b>4.3</b>	<b>Porcentaje de Ejecución del Programa o Proyecto</b>	<b>0.00 %</b>
------------	--	---------------



<b>4.4</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
4.4.1	

<b>5 RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN</b>					
<b>5.1</b>	<b>Resumen de Avance Acumulado (%)</b>	<b>MES/AÑO</b>	<b>5.1.1</b>	<b>5.1.2</b>	<b>5.1.3</b>
		<b>DICIEMBRE</b>	<b>Financiera</b>	<b>Presupuestaria</b>	<b>FISICA</b>
		<b>2013</b>	0.00	0.00	0.00

<b>6 ACCIONES PROPUESTAS</b>
------------------------------

<b>6.1</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Financiera y Presupuestaria</b>
6.1.1	

<b>6.2</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Física</b>
6.2.1	Ya se publicaron los Términos de referencia para la recepción de ofertas para la contratación de la firma consultora, se espera la recepción de ofertas el día 15 de enero 2014.



**INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO**  
**De programas /proyectos financiados con recursos provenientes de**  
**Cooperación Externa reembolsable y no reembolsable**

Base Legal: Artículo 52. Decreto 30-2012, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado 2013

		<b>Informe elaborado por:</b>	
		<b>Nombre:</b>	Delfino Mendoza, Sergio Navas/Marco Antonio González /Francisco García
		<b>Correo electrónico</b>	<a href="mailto:dfmendoz@caminos.gob.gt">dfmendoz@caminos.gob.gt</a> <a href="mailto:senavas@caminos.gob.gt">senavas@caminos.gob.gt</a> <a href="mailto:magozal@caminos.gob.gt">magozal@caminos.gob.gt</a> <a href="mailto:efgarcia@caminos.gob.gt">efgarcia@caminos.gob.gt</a>
<b>Reporte No.</b>	<b>12</b>	<b>Cargo:</b>	Coordinador de Planificación y Estudios Coordinador de proyecto/Especialista Financiero/analista financiero
<b>Mes:</b>	<b>DICIEMBRE</b>	<b>Unidad:</b>	Coordinadora de Financiamiento Externo
<b>Año:</b>	<b>2013</b>	<b>Dependencia:</b>	Dirección General de Caminos
		<b>Fecha de envío:</b>	05 ENERO DEL 2013

<b>1. INFORMACIÓN GENERAL</b>			
<b>1.1</b>	<b>Nombre del Programa o Proyecto</b>	<b>REHABILITACIÓN DE LA RUTA EXISTENTE Y AMPLIACIÓN A CUATRO CARRILES DE LA RUTA CA-2 OCCIDENTE.</b>	
<b>1.2</b>	<b>No. de Préstamo o Donación</b>	<b>BNDES 11.2.0967.1 / COFINACIADO BCIE 2079</b>	
<b>1.3</b>	<b>Tipo de Cooperación</b>		
	Cooperación Financiera no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CFNR
	Cooperación Técnica no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTNR
	Cooperación en Especie no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CENR
	Cooperación Financiera reembolsable	<input checked="" type="checkbox"/>	CFR
	Cooperación técnica reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/>	AH
<b>1.4</b>	<b>Código SICOIN</b>	<b>Nombre</b>	<b>Código</b>
	Institución / unidad ejecutora	CIV	11130013
	Organismo / unidad ejecutora	Dirección General de Caminos	202
	Organismo / fuente cooperante	<b>BANCO NACIONAL DE DESARROLLO ECONÓMICO Y SOCIAL (BNDES)</b>	0558
	Correlativo / programa - proyecto	CA-2 OCCIDENTE. Cocales -Tecun Umán	0002
	Organismo / fuente cooperante	<b>BANCO CENTROAMERICANO DE INTEGRACIÓN ECONÓMICA-BCIE</b>	0401
	Correlativo / programa - proyecto	CA-2 OCCIDENTE. Cocales -Tecun Umán	0064



1.5	Plazo / Duración	3	AÑOS		
			MESES		
	Fecha de suscripción	BNDES	22	2	2013
	Fecha de inicio		1	3	2013
	Fecha de finalización		28	2	2016
	Fecha de suscripción	BCIE	14	11	2012
	Fecha de inicio		1	3	2013
	Fecha de finalización		28	2	2016

1.6	Enmiendas que modifiquen el convenio	DOCUMENTO	Fecha	Modifica:		
	(especificar documento de autorización)					

1.7	Datos Financieros	Monto moneda original	Moneda	Monto en Q	Monto en USD
1.7.1	Monto Suscrito	399,400,000.00	US\$	3,119,958,476.00	399,400,000.00
1.7.2	Aporte de Coop. Inter. BNDES	280,000,000.00	US\$	2,184,753,200.00	280,000,000.00
1.7.3	Aporte de Coop. Inter. BCIE	119,400,000.00	US\$	935,205,276.00	119,400,000.00
1.7.4	Aporte Nacional (cuando aplique)	0.00		0.00	0.00
1.7.5	Enmiendas (especifique)			0.00	0.00
1.7.6	Otros aportes			0.00	0.00
1.7.7	<b>Monto Total</b>	<b>399,400,000.00</b>	<b>US\$</b>	<b>3,119,958,476.00</b>	<b>399,400,000.00</b>

**NOTA:**

Tipo de cambio BNDES 22-02-2013 fecha de aprobación de préstamo 1USD\*7.80269 Quetzales  
 Tipo de cambio BCIE del 14-11-2012 fecha de aprobación de préstamo 1USD\*7.83254 Quetzales

## 2. AVANCE FINANCIERO

### 2.1 Desembolsos Recibidos de la Fuente Cooperante (Montos en Q. y USD) BNDES

2.1.1	2.1.2	2.1.3	2.1.4	2.1.5	2.1.6	2.1.7
No.	Fecha	TIPO DE CAMBIO	Monto Q.	Monto Acumulado	Monto USD	Monto Acumulado

**BCIE**

2.1.1	2.1.2	2.1.3	2.1.4	2.1.5	2.1.6	2.1.7
No.	Fecha	TIPO DE CAMBIO	Monto Q.	Monto Acumulado	Monto USD	Monto Acumulado
1	25/04/2013	7.80240	312,096,000.00	<b>312,096,000.00</b>	40,000,000.00	40,000,000.00
			0.00	<b>312,096,000.00</b>		40,000,000.00
			0.00	<b>312,096,000.00</b>		40,000,000.00
			0.00	<b>312,096,000.00</b>		40,000,000.00
			0.00	<b>312,096,000.00</b>		40,000,000.00
			0.00	<b>312,096,000.00</b>		40,000,000.00

**2.2 Ejecución Financiera (Montos en Q.)  
BNDES**

2.2.1	2.2.2	2.2.3	2.2.4	2.2.5	2.2.6	2.2.7
No.	Componente	Monto Asignado	Monto Desembolsado	%	Monto Ejecutado	%
1	Planos, Especificaciones y Dibujos de Trabajo	92,071,742.00		<b>0.00</b>		<b>0.00</b>
2	Obras	2,036,511,453.23		<b>0.00</b>	0.00	<b>0.00</b>
3	Supervisión, Estudios y consultorías			<b>0.00</b>	0.00	<b>0.00</b>
4	Comisión de seguimiento y admo. Y otros cargos			<b>0.00</b>	0.00	<b>0.00</b>
5	Imprevistos y Fluctuaciones	56,170,033.72		<b>0.00</b>		<b>0.00</b>
<b>2.2.8</b>	<b>Totales BNDES</b>	<b>2,184,753,228.95</b>	<b>2,184,753.228.95</b>	<b>100.00</b>	<b>2,184,753,222.95</b>	<b>100.00</b>

**BCIE**

2.2.1	2.2.2	2.2.3	2.2.4	2.2.5	2.2.6	2.2.7
No.	Componente	Monto Asignado	Monto Desembolsado	%	Monto Ejecutado	%
1	Planos, Especificaciones y Dibujos de Trabajo					
2	Obras	795,478,245.18	298,234,959.70	37.49	298,234,959.70	37.49
3	Supervisión, Estudios y consultorías	115,413,260.15	11,496,913.10	9.96	0.00	0.00
4	Comisión de seguimiento y admo. y otros cargos	2,373,259.62	2,364,127.20	99.62	0.00	0.00
5	Imprevistos y Fluctuaciones	21,940,482.07		0.00		0.00
<b>2.2.8</b>	<b>Totales BCIE</b>	<b>935,205,247.02</b>	<b>312,096,000.00</b>	<b>33.37</b>	<b>298,234,959.70</b>	<b>31.89</b>
	<b>TOTAL OBRA BNDES/BCIE</b>	<b>3,119,958,475.97</b>	<b>312,096,000.00</b>	<b>33.37</b>	<b>298,234,959.70</b>	<b>31.89</b>

NOTA: Se pagó anticipo a Constructora Norberto Oderbrecht, S.A. por un valor de USD 38,223,490.17, según contrato 53-2012-DGC-C.



<b>2.3</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera</b>
<b>2.3.1</b>	En el presente periodo salió aprobada la modificación del contrato de obra, lo que permitió tramitar el pago del anticipo a la Empresa Contratista.

#### 2.4 Cuadro Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación internacional (Montos en Q.)

	<b>2.4.1</b>	<b>2.4.2</b>	<b>2.4.3</b>	<b>2.4.4</b>	<b>2.4.5</b>	<b>2.4.6</b>	<b>2.4.7</b>
	<b>Monto Suscrito</b>	<b>Monto Desembolsado</b>	<b>%</b>	<b>Monto ejecutado</b>	<b>%</b>	<b>Monto Regularizado</b>	<b>%</b>
<b>BNDES</b>	2,184,753,200.00	0	0.00	0	0.00	0	0.00
<b>BCIE</b>	935,205,276.00	312,096,000.00	33.37	298,234,959.70	31.89	0.00	0.00
	<b>3,119,958,476.00</b>	<b>312,096,000.00</b>	<b>33.37</b>	<b>298,234,959.70</b>	<b>31.89</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>

### 3. AVANCE PRESUPUESTARIO

<b>3.1.1</b>	<b>3.1.2</b>	<b>3.1.3</b>	<b>3.1.4</b>	<b>3.1.5</b>	<b>3.1.6</b>
<b>Año</b>	<b>Asignado</b>	<b>Modificado</b>	<b>Vigente</b>	<b>Ejecutado</b>	<b>%</b>
<b>2012 BCIE</b>	0.00	180,000.00	180,000.00	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>2013 BNDES</b>	0.00	0.00	0.00	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>2013 BCIE</b>	326,040,000.00	(326,040,000.00)	0.00	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
			<b>TOTAL</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>

<b>3.2</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria</b>
3.2.1	La presentación de estimaciones de trabajo. Debido al problema para el pago del anticipo el cual se resolvió en el mes de noviembre, el contratista pudo ingresar sus estimaciones las cuales están en proceso de aprobación en la DGC
3.2.2	La contratación de las empresas supervisoras, actualmente se encuentra en fase de evaluación y adjudicación por parte de las juntas.

### 4. AVANCE FÍSICO POR OBJETIVO / COMPONENTE / RESULTADO

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores que los respectivos objetivos, componentes o resultados, que se han ejecutado del total de las que se programaron en los planes operativos.

<b>4.1</b>	<b>Objetivos del programa o Proyecto</b>	
	Objetivo General	La ejecución del Proyecto favorecerá el desarrollo económico y social y desde luego impulsará un mayor bienestar a la población del área de influencia, la eliminación del congestionamiento de la ruta a través de incrementar la capacidad y nivel de servicio, aumentando el nivel de servicio lo que permitirá modernizar la red vial del país el cumplimiento de las políticas de desarrollo vial contenidas en el Plan de Desarrollo Vial.
	Objetivo Específico 1	El Proyecto contribuirá a reducir la desaceleración económica y social, a través de la construcción de una vía rápida de acceso, que se ajuste a las necesidades reales de la población y que responda a la modernización vial, lo que se traducirá en un mejoramiento del nivel de la población.



Objetivo Específico 2	Aumentar la demanda de bienes y servicios.
Objetivo Específico 3	Incrementar el nivel de ingresos de la población.
Objetivo Específico 4	Aumentar la producción en los sectores más importantes de la economía, como lo son la agricultura, la industria y los servicios.
Objetivo Específico 5	Permitir un mejor aprovechamiento del tiempo del usuario, a través de la reducción del tiempo de movilización en la ruta.
Objetivo Específico 6	Reducir el tiempo de recorrido, lo que se traducirá en un aprovechamiento del costo de oportunidad del usuario.
Objetivo Específico 7	Contribuir al incremento de las oportunidades de empleo, lo que permitirá reducir el índice de pobreza extrema existente en la zona.
Objetivo Específico 8	Reducir los costos generales del transporte, a través de la reducción de los costos de operación vehicular, lo que permitirá del decremento de la demanda de divisas, disminuir la devaluación del Quetzal y disminuir la inflación
Objetivo Específico 9	Evitar que la estructura del pavimento continúe en un deterioro acelerado.
Objetivo Específico 10	Aumentar la eficiencia en el uso del dinero, a través de un mejor aprovechamiento en las asignaciones presupuestarias, como consecuencia de una reducción significativa en los costos de mantenimiento.

<b>4.2</b>	<b>Componente No. 1</b>				
<b>4.2.1</b>	<b>4.2.2</b>	<b>4.2.3</b>	<b>4.2.4</b>	<b>4.2.5</b>	<b>4.2.6</b>
<b>No.</b>	<b>Descripción (indicador o actividad)</b>	<b>Unidad de Medida</b>	<b>Avance Físico Programado</b>	<b>Avance Físico a la fecha</b>	<b>% Avance Físico</b>
1	Requerimiento del proyecto	Global	1	0.38	38.2
2	Costo directo de las obras	Global	1	0.08	8.07
3	Movimiento de Tierras	km	139.94	15.67	11.2
4	Drenaje Menor	km	139.94	3.22	2.3
5	Drenaje mayor y bovedas	km	139.94	1.18	0.84
6	Estructuras y puentes	km	139.94	19.72	14.09
7	Intersecciones, Accesos y bahías	Global	1	0.09	9.08
8	Obras de Contención	Global	1	0.00	0.12
9	Pavimento -Ampliación /libramiento	km	139.94	0.00	0.00
10	Pavimento -Rehabilitación	km	139.94	2.57	1.84
11	Dispositivos para control de tráfico	global	1	0.03	2.99
12	Mitigación ambiental	sg	1	0.00	0.00

<b>4.3</b>	<b>Porcentaje de Ejecución del Programa o Proyecto</b>	<b>13.24</b>
------------	--	--------------

<b>4.4</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
4.4.1	

<b>5 RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN</b>					
<b>5.1</b>	<b>Resumen de Avance Acumulado (%)</b>	<b>MES/AÑO</b>	<b>5.1.1</b>	<b>5.1.2</b>	<b>5.1.3</b>
		<b>DICIEMBRE</b>	FINANCIERA	PRESUPUESTARIA	FISICA
		<b>BNDES 2013</b>			13.24
		<b>BCIE 2013</b>	31.89	0.00	

**NOTA:** El avance financiero del 31.89% es en relación al valor total del préstamo y anticipo otorgado por BCIE.



## 6. ACCIONES PROPUESTAS

6.1	Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Financiera y Presupuestaria
6.1.1	Agilizar la aprobación de las estimaciones de trabajo para poder gestionar el desembolso.
6.1.2	



**INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO**  
De programas /proyectos financiados con recursos provenientes de  
**Cooperación Externa reembolsable y no reembolsable**

Base Legal: Artículo 52, Decreto 30-2012, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado 2013

		Informe elaborado por:	
Reporte No.		12	Cargo:
Mes:		DICIEMBRE	Unidad:
Año:		2013	Dependencia:
			Fecha de envío:
			Nombre:
			Correo Electrónico:
			Cargo:
			Unidad:
			Dependencia:
			Fecha de envío:

1. INFORMACIÓN GENERAL	
1.1	Nombre del Programa o Proyecto
1.2	No. de Préstamo o Donación

1.3	Tipo de Cooperación		
	Cooperación Financiera no reembolsable	<input checked="" type="checkbox"/>	CFNR
	Cooperación Técnica no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTNR
	Cooperación en Especie no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CENR
	Cooperación Financiera reembolsable	<input type="checkbox"/>	CFR
	Cooperación técnica reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/>	AH

1.4	Código SICOIN	Nombre	Código
	Institución / unidad ejecutora	CIV	11130013
	Institución / unidad ejecutora	Dirección General de caminos	202
	Organismo / fuente cooperante	GOBIERNO DE JAPÓN	0607
	Correlativo / programa - proyecto	Donación de Maquinaria	0010

1.5	Plazo / Duración	Años			
		11	Meses	7	Días
	Fecha de suscripción		09	03	2012
	Fecha de inicio *		10	05	2012
	Fecha de finalización		27	03	2013

1.6	Enmiendas que modifiquen el convenio (especificar documento autorización)	Documento	Fecha	Modifica:



1.7	Datos Financieros	Monto moneda original	Moneda	Monto en Q	Monto en USD
1.7.1	Monto Suscrito	300,000,000.00	Yenes	28,209,580.98	3,645,732.06
1.7.2	Aporte de Cooperación Internacional	300,000,000.00	Yenes	28,209,580.98	3,645,732.06
1.7.3	Aporte Nacional (N/A)	0.00		0.00	0.00
1.7.4	Enmiendas (especifique)			0.00	0.00
1.7.5	Otros aportes			0.00	0.00
1.7.6	<b>Monto Total</b>	300,000,000.00	Yenes	28,209,580.98	3,645,732.06

**Nota:** Tipo de cambio del 09-03-2012, fecha de aprobación de Donación según convenio USD 1\*78.58400, 1USD\*7.85364.

## 2 AVANCE FINANCIERO

2.1.1	2.1.2	2.1.3	2.1.4	2.1.5	2.1.6	2.1.7
No.	Fecha	TIPO DE CAMBIO	Monto Q.	Monto Acumulado	Monto USD	Monto Acumulado
1	28-03-12	7.70651	27,795,914.69	27,795,914.69	3,606,809.66	3,606,809.66
2			0.00	27,795,914.69		3,606,809.66

**Nota:** Tipo de cambio del 28-03-2012, fecha de aprobación de primer desembolso según Diario Oficial USD 1\*83.17600, 1USD\*7.70651.

### 2.2 Ejecución Financiera (Montos en Q.)

2.2.1	2.2.2	2.2.3	2.2.4	2.2.5	2.2.6	2.2.7
No.	Componente	Monto Asignado	Monto Desembolsado	%	Monto Ejecutado	%
1	Contrato de Servicios	2,280,462.53	2,247,021.74	98.53	2,247,021.74	98.53
2	13 Camiones de carga	9,070,320.61	8,937,313.11	98.53	8,937,313.11	98.53
3	Lote de repuestos, 13 camiones	883,712.14	870,753.36	98.53	870,753.36	98.53
4	3 Camión Articulados	12,645,384.75	12,459,952.37	98.53	12,459,952.37	98.53
5	Lote de repuestos, 3 camiones	3,329,700.97	3,280,874.11	98.53	3,280,874.11	98.53
<b>2.2.8</b>	<b>Totales</b>	<b>28,209,580.98</b>	<b>27,795,914.69</b>	<b>98.53</b>	<b>27,795,914.69</b>	<b>98.53</b>

NOTA: ya se desembolsó el 100% de los fondos de la donación, pero debido a la fluctuación del tipo de cambio, se muestra un avance del 98.53%

2.3	Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera
2.3.1	



## 2.4 Cuadro Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.4.1	2.4.2	2.4.3	2.4.4	2.4.5	2.4.6	2.4.7
Monto Suscrito	Monto Desembolsado	%	Monto ejecutado	%	Monto Regularizado	%
28,209,580.98	27,795,914.69	98.53	27,795,914.69	98.53	0.00	0.00

**NOTA:** La diferencia que existe entre el numeral 2.4.1 y el numeral 2.4.2, se debe a la tasa de cambio utilizada, ya que para quetzalizar el monto suscrito se utilizó el tipo de cambio de la fecha del convenio de Donación, mientras que en lo desembolsado se aplicó la tasa de cambio de la aprobación de cada uno de los desembolsos.

## 3 AVANCE PRESUPUESTARIO

### 3.1 Ejecución Presupuestaria de la fuente 52 (SICOIN) (Montos en Q.)

3.1.1	3.1.2	3.1.3	3.1.4	3.1.5	3.1.6
Año	Asignado	Modificado	Vigente	Ejecutado	% Ejecución
2013	0.00	23,469,078.00	23,469,078.00	23,333,435.13	99.42

### 3.2 Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria

--	--

## 4 AVANCE FÍSICO POR OBJETIVO / COMPONENTE / RESULTADO

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores de los respectivos objetivos, componentes o resultados, que se han ejecutado del total de las que se programaron en los planes operativos.

4.1	<b>Objetivos (componentes del Programa o Proyecto)</b>	
	Objetivo General	Contribuir a la promoción de los esfuerzos con fines de Desarrollo económico y social del Gobierno de la República de Guatemala

4.2	Componente No. 1				
4.2.1	4.2.2	4.2.3	4.2.4	4.2.5	4.2.6
No.	Descripción (indicador o actividad)	Unidad de Medida	Avance Físico Programado	Avance Físico a la fecha	% Avance Físico
1	Camiones de carga	Por Unidad	13	13	100%
2	Lote de repuestos, 13 camiones	lote	13	13	100%
3	Camión Articulado	Por Unidad	03	03	100%
4	Lote de repuestos, 3 camiones	lote	03	03	100%



4.3	Porcentaje de Ejecución del Programa o Proyecto	100 %
-----	---	-------

4.4	Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física
4.4.1	

5 RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN					
5.1	Resumen de Avance Acumulado (%)	MES/AÑO	5.1.1	5.1.2	5.1.3
		DICIEMBRE	FINANCIERA	PRESUPUESTARIA	FISICA
		2013	100.00	99.42	100.00

<b>6 ACCIONES PROPUESTAS</b>
------------------------------

6.1	Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Financiera y Presupuestaria
6.1.1	Se gestionó transferencia de presupuesto para registrar dicha donación en el año 2013.

# INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO

## De programas/proyectos financiados con recursos provenientes de cooperación externa reembolsable y no reembolsable

Base legal: Artículo 42 del Decreto No. 30-2012, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2013

		Informe elaborado por	
		Nombre	Rudy Ramírez
		Correo electrónico	<a href="mailto:rujoraro@hotmail.com">rujoraro@hotmail.com</a>
Reporte No.	6	Cargo	Asistente de Coordinación
Mes	diciembre	Unidad	Préstamo BID 2018/OC-GU
Año	2013	Entidad	Unidad de Construcción de Edificios del Estado -UCEE-
		Fecha de envío	27 de diciembre de 2013

1. INFORMACIÓN GENERAL		
<b>1.1</b>	<b>Nombre del Programa o Proyecto</b>	MI ESCUELA PROGRESA, SUB PROGRAMA MEJORAMIENTO INFRAESTRUCTURA ESCOLAR
<b>1.2</b>	<b>No. de Donación o Préstamo</b>	Préstamo BID 2018/GU-OC

<b>1.3</b>	<b>Tipo de Cooperación</b>		
	Cooperación Financiera No Reembolsable	<input type="checkbox"/>	CFNR
	Cooperación Técnica No Reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTNR
	Cooperación en Especie No Reembolsable	<input type="checkbox"/>	CENR
	Cooperación Financiera Reembolsable	Xx	CFR
	Cooperación Técnica Reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/>	AH

<b>1.4</b>	<b>Código SICOIN</b>	Nombre	Código
	Entidad / Unidad Ejecutora	UCEE	52
	Organismo / Fuente Cooperante	BID	402
	Correlativo / Programa - Proyecto	2018/OC-GU	108

<b>1.5</b>	<b>Plazo / Duración</b>	3	Años		
		5	Meses		
	Fecha de suscripción	25	Feb.	2009	
	Fecha de inicio	23	Junio	2009	
	Fecha de finalización	27	Abril	2016	
<b>1.6</b>	<b>Enmiendas que modifiquen el Convenio u otro</b>	Documento	Fecha	Modifica	
		Convenio	27/11/12	Préstamo BID	

1.7	Datos Financieros	Monto moneda original	Nombre moneda original	T.C. (a la fecha de suscripción de Convenio/Enmienda)	Monto en Q	Monto en US\$
1.7.1	Monto Suscrito	US \$ 40.0 millones	US \$	Q. 7.80/US \$1	Q. 312.0 millones	US \$ 40.0 millones
1.7.2	Aporte de la Cooperación Internacional	US \$ 40.0 millones	US \$	Q. 7.80/US \$1	Q. 312.0 millones	US \$ 40.0 millones
1.7.3	Aporte Nacional (cuando aplique)					
1.7.4	Enmiendas (especifique)					
1.7.5	Otros aportes					
	(especificar documento de aprobación)	modificatorio				2018/OC-GU
		Convenio Interinstitucional		Febrero 2013		Préstamo BID 2018/OC-GU
1.7.6	Monto total	US \$ 40.0 millones	US \$	Q. 7.80/US \$1	Q. 312.0 millones	US \$ 40.0 millones

T. C.: Tipo de cambio de referencia (Q 7.80 x US\$1.00) Se ajustó el tipo de cambio.

## 2. AVANCE FINANCIERO

### 2.1 Desembolsos recibidos de la Fuente Cooperante (Montos en Q y US\$)

2.1.1 No.	2.1.2 Fecha	2.1.3 T. C.	2.1.4 Monto Q.	2.1.5 Acumulado Q	2.1.6 Monto US\$	2.1.7 Acumulado US\$
1.	10/5/13	7.80	79,729,489.40		10,221,729.41	10,221,729.41

T. C.: Tipo de cambio de referencia (Q 7.80 x US\$1.00)

## 2.2 Ejecución Financiera de Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.2.1 No.	2.2.2 Componente	2.2.3 Monto suscrito*	2.2.4 Monto Desembolsado	2.2.5 %	2.2.6 Monto Ejecutado	2.2.7 %
1.		312.0 mill.	79.7 mill	25.5	16.9 mill.	21.2
	2.2.8 Totales	312.0 mill.	79.7 mill	25.5	16.9 mill.	21.2

\* La sumatoria debe ser igual al monto en Q consignado en el numeral 1.7.1

<b>2.3</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera</b>
2.3.1	Demoras en el proceso de aprobación de contratos

## 2.4 Cuadro Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.4.1 Monto Suscrito	2.4.2 Monto Desembolsado	2.4.3 %	2.4.4 Monto Ejecutado	2.4.5 %	2.4.6 Monto Regularizado	2.4.7 %
Q. 312.0 mill.	Q. 79.7 mill.	25.5	26.2 mill.	33%		

## 3. AVANCE PRESUPUESTARIO

### 3.1 Ejecución Presupuestaria de la fuente 52 (SICOIN) (Montos en Q.)

3.1.1 Año	3.1.2 Asignado	3.1.3 Modificado	3.1.4 Vigente	3.1.5 Ejecutado	3.1.6 % Ejecución
2013	0 millones	51,067,862.00	51,067,862.00	16,950,922.13	33.19
2014	0 millones	0 millones	0 millones		

<b>3.2</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria</b>
3.2.1	Demoras en el proceso de aprobación de contratos

## 4. AVANCE FÍSICO POR OBJETIVO/COMPONENTE/RESULTADO

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores de los respectivos objetivos, componentes o resultados, que se han ejecutado del total de las que se programaron en los planes operativos.

<b>4.1</b>	<b>Objetivos del Programa o Proyecto</b>				
	Objetivo general	Apoyar la implementación de la política educativa del país, en especial de educación primaria, para lograr una educación de calidad, con equidad, pertinencia cultural y lingüística.			
	Objetivo específico 1	Rescatar y mejorar la infraestructura educativa del país.			
<b>4.2</b>	<b>Componente No. ____</b>				
4.2.1	4.2.2	4.2.3	4.2.4	4.2.5	4.2.6
No.	Descripción (actividad o indicador)	Unidad de Medida	Avance Físico Programado	Avance Físico a la fecha	% Avance Físico
	Ejecución trabajos de reparaciones menores (54 escuelas finalizadas contractualmente)				14.4%

<b>4.3</b>	<b>Porcentaje de ejecución física del Programa o Proyecto (resultado de comparar monto pagado por ejecución de obras con el monto total del presupuesto asignado para el ejercicio fiscal 2013)</b>	14.4%
------------	---	-------

<b>4.4</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>	
4.4.1	Viabilidad legal de los predios a cargo del MINEDUC aun en proceso	
4.4.2	Confirmación de datos para cuantificación de inversiones para una intervención integral	
4.4.3	Proceso para la intervención de los establecimientos educativos denominados como Casos Especiales (Patrimonio, Riesgo y otros)	

## 5. RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN

<b>5.1</b>	<b>% de Avance Acumulado de Ejecución</b>	5.1.1	5.1.2	5.1.3
		Financiera (%)	Presupuestaria (%)	Física (%)
		33	33.19	14.4

## 6. ACCIONES PROPUESTAS

<b>6.1</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera y presupuestaria</b>
6.1.1	Atender con mayor agilidad la fase de aprobación de contratos en el CIV, para incrementar la ejecución de los recursos del préstamo

<b>6.2</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
6.2.1	Atender oportunamente el monitoreo, seguimiento y supervisión de las obras
6.2.2	Seguimiento ante el MINEDUC de las gestiones para contar con la viabilidad legal de los predios a la brevedad posible

## INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO

Base Legal: Artículo 42, Decreto 30-2012, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado 2013  
[dgci@segeplan.gob.gt](mailto:dgci@segeplan.gob.gt)

		Informe elaborado por:	
		Nombre:	Luis David Vallejo Parras
		Correo Electrónico:	<a href="mailto:lvallejo@radiotgw.gob.gt">lvallejo@radiotgw.gob.gt</a>
Reporte No.	12	Cargo:	Jefe Financiero
Mes:	Diciembre	Unidad:	Dirección General de Radiodifusión y Televisión Nacional
Año:	2013	Dependencia:	Ministerio de Comunicaciones, Infraestructura y Vivienda
		Fecha de envío:	02/01/2014

### I. INFORMACIÓN GENERAL

1.1	<b>Nombre del Programa o Proyecto</b>	Modernización de la Radio Nacional TGW
1.2	No. de Préstamo o Donación	EC 99-321

1.3	<b>Tipo de Cooperación</b>		
	Cooperación Financiera no reembolsable	<input checked="" type="checkbox"/>	CFNR
	Cooperación Técnica no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTNR
	Cooperación en Especie no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CENR
	Cooperación Financiera reembolsable	<input type="checkbox"/>	CFR
	Cooperación técnica reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/>	AH

1.4	<b>Código SICOIN</b>	Nombre	Código
	Institución / unidad ejecutora	Dirección General de Radiodifusión y Televisión Nacional	207
	Organismo / fuente cooperante	Gobierno de China (Taiwan)	602
	Correlativo / programa - proyecto	Correlativo	0008

<b>1.5 Plazo / Duración</b>	No aplica	Meses		
	No aplica	Años		
	Fecha de suscripción	28	06	2010
	Fecha de inicio	06	10	2011
Fecha de finalización	No	Aplica		
<b>1.6 Enmiendas</b> que modifiquen el convenio (especificar documento de autorización)	Documento	Fecha	Modifica:	
	No aplica			

<b>Datos Financieros</b>		Monto moneda original	Moneda	T.C.	Monto en Q	Monto en USD
1.7.1	Monto Suscrito	2,000,000.00	Dólares	8.10	16,800,000.00	2,000,000.00
1.7.2	Aporte de Cooperación Internacional					
1.7.3	Aporte Nacional (cuando aplique)					
1.7.4	Enmiendas (especifique)					
1.7.5	Otros aportes					
1.7.6	<b>Monto Total</b>	2,000,000.00	Dólares	8.10	16,800,000.00	2,000,000.00

Tipo de Cambio de Referencia:  
Q. 8.10 Cuando se negoció. USD

## II. AVANCE FINANCIERO

### 2.1 Desembolsos Recibidos de la Fuente Cooperante (Montos en Q. y USD)

2.1.1 No.	2.1.2 Fecha	2.1.3 T.C.	2.1.3 Monto Q.	2.1.4 Acumulado	2.1.5 Monto USD	2.1.6 Acumulado
1	Febrero/2011	8.01	4,058,302.97	4,058,302.97	507,000.00	507,000.00

Tipo de Cambio de Referencia: 8.01

## 2.2 Ejecución Financiera (Montos en Q.)

2.2.1 No.	2.2.2 Componente	2.2.3 Monto Suscrito	2.2.4 Monto Desembolsado	2.2.5 %	2.2.6 Monto Ejecutado	2.2.7 %
1	DERECHO DE BIENES INTANGIBLES	Q.874,802.88	Q.874,802.88	100	Q.874,802.88	100
2	SERVICIO DE INGENIERÍA, ARQUITECTURA Y SUPERVISIÓN DE OBRA	Q.252,000.00	Q.133,015.00	52.78	Q.133,015.00	52.78
3	OTROS SERVICIOS NO PERSONALES	Q.250.00	Q.250.00	100	Q.250.00	100
4	ACCESORIOS Y REPUESTOS EN GENERAL	Q.256,720.00	Q.95,000.00	37.59	Q.95,000.00	37.59
5	UTILES, ACCESORIOS Y MATERIALES ELÉCTRICOS	Q.1,817,939.46	Q. 104,062.50	31.15	Q.104,062.50	31.15
6	EQUIPO DE TRANSPORTE	Q.567,605.00	Q.567,355.00	100	Q.567,355.00	100
7	TIERRAS Y TERRENOS	Q.330,000.00	Q.110,000.00	33.33	Q.110,000.00	33.33
8	EQUIPO PARA COMUNICACIONES	Q.8,580,441.19	Q.1,813,817.59	22.04	Q.1,813,817.59	22.04
9	OTRAS MAQUINARIAS Y EQUIPOS	Q.360,000.00	Q.360,000.00	100	Q.360,000.00	100
10	CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO NO COMÚN	Q.2,919,822.20	Q.0.00	0	Q.0.00	0
11	OTROS SERVICIOS NO PERSONALES	Q.840,419.27	Q.00	0	Q.0.00	0
<b>2.2.8</b>	<b>Totales</b>	<b>Q.16,800,000.00</b>	<b>Q.4,058,302.97</b>	<b>24.156</b>	<b>Q.4,058,302.97</b>	<b>24.156</b>

### 2.3 Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera

	<p>Esta Dirección General no ha ejecutado en el presente ejercicio fiscal el Proyecto de Modernización y Ampliación de la Radio Nacional TGW, donación de China (Taiwán), ya que en revisión del Proyecto, se encontraron irregularidades en la misma por la administración anterior, ya que se realizó pago a RADIOS LIDERES, S.A. por la cantidad de Q.133,015.00 cargados al renglón presupuestario 188 "Servicios de Ingeniería, Arquitectura y Supervisión de Obras", de los cuales con relación al total de gastos ejecutados a la presente fecha, representa un 24.15%, por lo que el avance físico no concuerda con el avance financiero y por el pago de la adquisición de 5 terrenos rústicos de 15x15 mts. cargados al renglón 311 "Tierras y terrenos", de los cuales no existe documento legal suficiente y competente que acredite la pertenencia de los bienes inmuebles, por parte del Registro General de la Propiedad, por lo que se realizó DENUNCIA ante el Ministerio Público.</p>
	<p>Tipo de cambio/ ya que cuando se realizó la negociación, el cambio del dólar estaba a Q8.10 este ha sufrido variaciones en el transcurso del proyecto y actualmente el tipo de cambio es menor, esto influye en las proyecciones financieras, las cuales no son suficientes para cubrir los gastos.</p>

## 2.4 Cuadro Resumen de Ejecución Financiera (Montos en Q.)

2.4.1 Monto Suscrito	2.4.2 Monto Desembolsado	2.4.3 %	2.4.4 Monto Ejecutado	2.4.5 %	2.4.6 Monto Regularizado	2.4.7 %
Q.16,800,000.00	Q.4,058,302.97	24.156	Q.4,058,302.97	24.156	Q.2,788,276.53	16.59

### III. AVANCE PRESUPUESTARIO

#### 3.1 Ejecución Presupuestaria (SICOIN) (Montos en Q.)

3.1.1 Año	3.1.2 Asignado	3.1.3 Modificado	3.1.4 Vigente	3.1.5 Ejecutado	3.1.6 %
2013	3,920,000.00	(1,130,215.00)	2,789,785.00	2,788,276.53	99.95

#### 3.2 Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria

3.2.1	Según Oficio DGRTN-2012-228-wmpb de la Embajada de la República de China Taiwan de fecha 3 de octubre de 2012, donde indica que se reactivará el proceso cuando se resuelvan los procedimientos administrativos y judiciales.
-------	---

### IV. AVANCE FISICO POR OBJETIVO / COMPONENTE / RESULTADO

A continuación sírvase describir el avance físico por Componente (Objetivo o Resultado), acumulado al mes que se reporta.

4.1	Objetivos (componentes del Programa o Proyecto)	
	Objetivo 1 (especificar)	Implementar una estación en FM con infraestructura para cubrir el 90% de la región.
	Objetivo 2	Garantizar el uso del espectro radio eléctrico, según los derechos de usufructo de frecuencias pertenecientes a TGW Radio Nacional de Guatemala.

Objetivo 3	Disponer de un medio de comunicación nacional masivo, que pueda ser utilizado por los Organismos, Secretarías y otras Entidades Oficiales del Gobierno de Guatemala, para coadyuvar en la educación, salud y especialmente en mejorar las condiciones de paz de toda la población.
Objetivo 4	Demostrar a entidades nacionales y Gobiernos del mundo que en Guatemala pueden implementarse proyectos efectivos, útiles, con alcance a nivel nacional, y que puedan ser administrados, supervisados y auditados desde cualquier perspectiva social.

<b>4.2</b>		<b>Componente No.</b>			
4.2.1 No.	4.2.2 Descripción (indicador o actividad)	4.2.3 Unidad de Medida	4.2.4 Avance Físico Programado	4.2.5 Avance Físico a la fecha	4.2.6 % Avance Físico
1	Adquisición de servicio de enlace satelital	Mes	36	36	1
2	Servicio de Asesoría Técnica Para el Proyecto	Unidad	1	1	1
3	Pago de placa de motocicleta	Unidad	1	1	1
4	Adquisición de kit de repuestos para equipo de comunicación	Unidad	3	1	3
5	Adquisición de Conectores y cable Heliac	Unidad	15	5	3
6	Adquisición de 3 vehículos y 1 motocicleta	Unidad	4	4	1
7	Adquisición de 16 terrenos	Metros cúbicos	16	5	3.20
8	Adquisición de transmisores, antenas, procesadores, moduladores, codificadores, receptores, lnb's, bucc, guías de onda	Unidad	15	5	3
9	Adquisición de 6 plantas eléctricas	Unidad	6	6	1
10	Construcción de 16 casetas	Metros cuadrados	16	0	0
11	Instalación de Energía Eléctrica	Unidad	16	0	0

<b>4.3</b>	<b>Porcentaje de Ejecución del Programa o Proyecto</b>	17.20 %
------------	--	---------

<b>4.4</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
4.4.1	Legalización de terrenos adquiridos
4.4.2	Adquisición de nuevos terrenos
4.4.3	Denuncia penal interpuesta en el Ministerio Público.
4.4.4	Según Oficio DGRTN-2012-228-wmpb de la Embajada de la República de China Taiwan de fecha 3 de octubre de 2012, donde indica que se reactivará el proceso cuando se resuelvan los procedimientos administrativos y judiciales.

## V. RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN

5.1	Resumen de Avance Acumulado (%)	5.1.1 Financiero %	5.1.2 Presupuestario %	Físico (%)
	<b>Mes: Diciembre</b> <b>Año: 2013</b>	24.156	16.59	17.20

## VI. ACCIONES PROPUESTAS

6.1	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Financiera y Presupuestaria.</b>
6.2	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Física.</b>
6.2.1	Acercamiento con las Autoridades locales de los 5 sitios de los Proyectos propuestos para su ejecución.
6.2.2	Seguir evacuando la denuncia interpuesta ante el Ministerio Público.
6.2.3	Implementar y aprobar las modificaciones al Manual de Adquisiciones de Bienes, Servicios y Obras del Proyecto de Modernización de la Radio Nacional TGW.
6.2.4	Nueva estructura orgánica para la viabilidad del proyecto, el Asesor Administrativo será contratado con fondos propios.

## INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO De programas/proyectos financiados con recursos provenientes de cooperación externa reembolsable y no reembolsable

Base legal: Artículo 42 del Decreto No. 30-2012, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2013

		Informe elaborado por	
		Nombre	Lic. Marvin Lemen Ortiz
		Correo electrónico	mlemen@insivumeh.gob.gt
Reporte No.	12	Cargo	Coordinador General
Mes	Diciembre	Unidad	Proyecto BCIE -1656-
Año	2013	Entidad	INSIVUMEH
		Fecha de envío	07/01/2014

1. INFORMACIÓN GENERAL		
1.1	<b>Nombre del Programa o Proyecto</b>	<b>Proyecto:</b> “Ampliación, Mejoramiento y Modernización del Equipamiento de las Redes de Observación Sismológica, Meteorológica e Hidrológica para la Prevención de Desastres Naturales”.
1.2	<b>No. de Donación o Préstamo</b>	<b>Préstamo No. BCIE-1656</b>

1.3	<b>Tipo de Cooperación</b>	
	Cooperación Financiera No Reembolsable	<input type="checkbox"/> CFNR
	Cooperación Técnica No Reembolsable	<input type="checkbox"/> CTNR
	Cooperación en Especie No Reembolsable	<input type="checkbox"/> CENR
	Cooperación Financiera Reembolsable	<input checked="" type="checkbox"/> CFR
	Cooperación Técnica Reembolsable	<input type="checkbox"/> CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/> AH

1.4	<b>Código SICOIN</b>	Nombre	Código
	Entidad / Unidad Ejecutora	Ministerio de Comunicaciones Infraestructura y Vivienda	1113-0013
		Insivumeh	209 16
	Organismo / Fuente Cooperante Correlativo / Programa - Proyecto	Banco Centroamericano de Integración Económica	0401
		BCIE - 1656	0055

<b>1.5</b>	<b>Plazo / Duración</b>	6	Meses		
		5	Años		
	Fecha de suscripción		30	07	2008
	Fecha de inicio		30	07	2008
	Fecha de finalización del proyecto		18	12	2026
<b>1.6</b>	<b>Enmiendas</b> que modifiquen el convenio	Documento	Fecha	Modifica:	
	Plazo para Desembolsar (especificar documento de autorización)	Resolución DI-064/2010	Fecha del último desembolso 31.01.2012	Prorroga 1	
		GREGUA-86-2012 (informada en oficio 000911 de fecha 16/12/2011 del MFP)	Fecha del último desembolso 31.01.2014	Prorroga 2	

<b>1.7</b>	<b>Datos Financieros</b>	Monto moneda original	Nombre moneda original	Monto en Q	Monto en US\$
1.7.1	Monto Suscrito	15,000,000.00	Dólares	111,455,850.00	15,000,000.00
1.7.2	Aporte de Cooperación Internacional	12,500,000.00	Dólares	92,879,875.00	12,500,000.00
1.7.3	Aporte Nacional (cuando aplique)	2,500,000.00	Dólares	18,575,975.00	2,500,000.00
1.7.4	Enmiendas (especifique)				
1.7.5	Otros aportes				
1.7.6	<b>Monto Total</b>	15,000,000.00	Dólares	111,455,850.00	15,000,000.00

Tipo de Cambio de Referencia:  
Q. 7.43 (31/07/2008) \* USD 1.00

## 2. AVANCE FINANCIERO

### 2.1 Desembolsos recibidos de la Fuente Cooperante (Montos en Q y US\$)

2.1.1 No.	2.1.2 Fecha	Tasa de Cambio	2.1.3 Monto Q.	2.1.4 Acumulado Q.	2.1.5 Monto USD	2.1.6 Acumulado USD
1	23/12/2008	7.72682	888,584.30	888,584.30	115,000.00	115,000.00
2	27/03/2009	8.13281	243,984.30	1,132,568.66	30,000.00	145,000.00
3	02/12/2009	8.31313	1,643,589.18	2,776,157.78	197,710.03	342,710.03
4	09/02/2010	8.23455	5,873,999.97	8,650,157.75	713,335.88	1,056,045.91
5	22/04/2010	7.99573	2,130,047.68	10,780,205.43	266,398.15	1,322,444.06
6	01/12/2010	7.97847	23,664,816.24	34,445,021.67	2,966,084.50	4,288,528.56
7	23/12/2010	7.93982	9,002,486.52	43,447,508.19	1,133,840.12	5,422,368.68
8	30/07/2012	7.83768	8,530,255.66	51,977,763.85	1,088,364.88	6,510,733.56
9	25/07/2013	7.89312	841,842.15	52,819,606.00	106,655.19	6,617,388.75
10	29/11/2013	7.90465	28,986,229.48	81,805,835.48	3,666,986.00	20,284,374.75

Tipo de Cambio de Referencia (Q.\* US\$ 1.00): Se indica en cuadro.

### 2.2 Ejecución Financiera de Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.2.1 No.	2.2.2 Componente	2.2.3 Monto Asignado Q.	2.2.4 (A) Monto Desembolsado Q.	2.2.5 %	2.2.6 (B) Monto Ejecutado Q.	2.2.7 %
1	Administración	1,226,014.00	774,859.45	63.20	714,586.49	63.26
2	Equipamiento	68,750,427.00	73,430,252.90	106.81	54,905,716.23	79.86
3	Obra Civil	16,698,315.00	5,468,116.42	32.75	561,527.86	3.36
4	Capacitación	2,794,570.00	2,132,606.72	76.31	107,173.16	3.84
5	Imprevistos	3,410,549.00	-	0	-	0.00
	<b>2.2.8 Totales</b>	<b>92,879,875.00</b>	<b>81,805,835.48</b>	<b>88.08</b>	<b>56,350,003.74</b>	<b>60.67</b>

**Nota:**

En cuenta única se tienen los fondos por ejecutar del Préstamo BCIE-1656.

<b>2.3</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera</b>
2.3.1	Los procesos de Licitación y Cotización se llevan a cabo conforme a los recursos asignados, además cada proceso lleva una serie de pasos que deben de ser cumplidos según la normativa del banco y algunos requieren de mucho tiempo. Se ha solicitado que se contrate al Jefe del Área Administrativo-Financiero desde el mes de julio para que brinde apoyo en transferencias, pagos, y todo a lo que al puesto le compete, pero hasta la fecha no ha sido contratado.

#### 2.4 Cuadro Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.4.1 Monto Suscrito	2.4.2 Monto Desembolsado	2.4.3 %	2.4.4 Monto Ejecutado	2.4.5 %	2.4.6 Monto Regularizado	2.4.7 %
92,879,875.00	81,805,535.48	88.08	56,350,003.74	60.67	56,350,003.74	60.67

### 3. AVANCE PRESUPUESTARIO

#### 3.1 Ejecución Presupuestaria de la fuente 52 (SICOIN) (Montos en Q.)

3.1.1 Año	3.1.2 Asignado	3.1.3 Modificado	3.1.4 Vigente	3.1.5 Ejecutado	3.1.6 %
2013	40,400,000.00	-2,068,723.00	38,331,277.00	9,629,386.74	25.12%

<b>3.2</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria</b>
3.2.1	Los procesos para autorización de transferencias están establecidos en la normativa del presupuesto, tanto internas como externas.

### 4. AVANCE FISICO POR OBJETIVO/COMPONENTE/RESULTADO

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores de los respectivos objetivos, componentes o resultados, que se han ejecutado del total de las que se programaron en los planes operativos.

4.1	<b>Objetivo General:</b> Fortalecer la operación de las redes de observación sísmológica, meteorológica e hidrológica, ampliando la cobertura nacional de observación y monitoreo, así como modernizar el equipamiento de observación, tanto en las estaciones como en la adquisición de nuevos y modernos equipos de apoyo.
-----	--

	Objetivo Específico 1	Mejorar la cobertura Nacional del sistema de observación y monitoreo del INSIVUMEH, compuesto por las redes, meteorológica, hidrológica y sismológica.
	Objetivo Específico 2	Modernizar los sistemas de observación y monitoreo del INSIVUMEH, aplicando tecnologías de punta e infraestructura adecuada.
	Objetivo Específico 3	Fortalecer los mecanismos para la prevención de desastres por medio de la implementación de un Centro Nacional de Pronósticos y de la gestión y divulgación de información apropiada para prevenir desastres y atender situaciones de crisis.
	Objetivo Específico 4	Ampliar el conocimiento, a través del componente de capacitación, sobre sismología, meteorología e hidrología y disciplinas conexas en Guatemala, como una de las bases para la planeación, diseño, construcción y aprovechamiento adecuado de sus obras y de sus recursos naturales.
	Objetivo Específico 5	Implementación de nuevos métodos de obtención de datos de lluvia en forma remota, sobre grandes extensiones, a intervalos de tiempo breves, recogiendo la información centralizada en un punto, así como contar con un Radar Meteorológico Tipo Doppler.

<b>4.2</b>	<b>COMPONENTES</b>				
	<b>Componente No. 1 Administración</b>				
4.2.1 No.	4.2.2 Descripción (indicador o actividad)	4.2.3 Unidad de Medida	4.2.4 Avance Físico Programado	4.2.5 Avance Físico a la fecha	4.2.6 % Avance Físico
4.2.1.1	Servicios de Auditoria Administrativa-Financiera, Planificación y Diseño de CNP	U	2	2.00	100.00

<b>Componente No. 2 Equipamiento</b>					
4.2.2.1	Equipamiento de las Redes de Observación Meteorológica, Hidrológica y Sismológica para la prevención de desastres naturales.	U	6	6	100.00
<b>Componente No. 3 Obra Civil</b>					
4.2.3.1	Sede Regional de Quetzaltenango y Construcción de Centro Nacional de Pronósticos	Metro cuadrado	925	115	12.43
<b>Componente No. 4 Capacitación</b>					
4.2.4.1	Cursos de capacitación en el uso de los equipos adquiridos	U	6	6	100.00

<b>4.3</b>	<b>Porcentaje de ejecución física del Programa o Proyecto</b>	78.11 %
------------	---	---------

<b>4.4</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
4.4.1	Se está a la espera de que el BCIE otorgue No Objeción a diferentes procesos, pero el procedimiento se ha demorado. Se está a la espera de aprobaciones de equipo de almacenamiento por parte de las autoridades del Ministerio de Comunicaciones.

## 5. RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN

5.1	% de Avance Acumulado de Ejecución	5.1.1 Financiera (%)	5.1.2 Presupuestaria (%)	5.1.3 Física (%)
		56.87	25.12	68.73

## 6. ACCIONES PROPUESTAS

<b>6.1</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera y presupuestaria</b>
6.1.1	
<b>6.2</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
6.2.1	Se ha dado seguimiento a los procesos y eventos para la aprobación correspondiente ante el Ministerio de Comunicaciones y ante el Banco Centroamericano de Integración Económica.

## INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO

De programas/proyectos financiados con recursos provenientes de Cooperación externa reembolsable y no reembolsable

Base Legal: Artículo 42, Decreto 30-2012, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el ejercicio fiscal 2013

		Informe elaborado por: PROGRAMA COMBATE A LA POBREZA URBANA	
		Nombre:	LIC. ABEL HERNANDEZ
Reporte No.	12	Cargo:	COORDINADOR ADMINISTRATIVO FINANCIERO
Mes:	DICIEMBRE	Unidad:	PROGRAMA COMBATE A LA POBREZA URBANA
Año:	2013	Dependencia:	FONDO SOCIAL DE SOLIDARIDAD
		Fecha de envío:	06 DE ENERO DE 2014

### 1. INFORMACIÓN GENERAL

1.1	Nombre del Programa o Proyecto	Programa Combate a la Pobreza Urbana
1.2	No. de Préstamo o Donación	1409/OC-GU

1.3	<b>Tipo de Cooperación</b>		
	Cooperación Financiera no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CFNR
	Cooperación Técnica no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTNR
	Cooperación en Especie no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CENR
	Cooperación Financiera reembolsable	<input checked="" type="checkbox"/>	CFR
	Cooperación técnica reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/>	AH

1.4	<b>Código SICOIN</b>	Nombre	Código
	Institución / unidad ejecutora	FONDO SOCIAL DE SOLIDARIDAD	11130013/217
	Organismo / fuente cooperante	BANCO INTERAMERICANO DE DESARROLLO - BID	0402
	Correlativo / programa - proyecto	PROGRAMA COMBATE A LA POBREZA URBANA	091

<b>1.5 Plazo / Duración</b>		Meses		
	9	Años		
	Fecha de suscripción	02	06	2003
	Fecha de inicio	02	06	2003
	Fecha de finalización	30	12	2012
<b>1.6 Enmiendas</b> que modifiquen el convenio  (especificar documento de autorización)	<b>Documento</b>	<b>Fecha</b>	<b>Modifica:</b>	
	Oficio MINFIN No. 000470	11/09/2012	Desobligación de US\$.480,750.02	
	Oficio BID No. CGU-G-2357/2012	26/09//2012		
	Oficio MINFIN No. 307	02/08/2007	Desobligación de US\$.3,391,650.72	
	Oficio BID No. CGU-C-3052/2007	14/08/2007		
	EXPEDIENTE No. 2861-2007 de la Corte de Constitucionalidad	28/01/2009	Suspensión del Programa	
	Decreto 11-2010 Artículo 8 del Congreso de la República de Guatemala	31/03/2010	Cambio de Unidad Ejecutora	

<b>1.7</b>	<b>Datos Financieros</b>	<b>Monto moneda original</b>	<b>Moneda Original</b>	<b>T.C. Fecha de suscripción</b>	<b>Monto en Q</b>	<b>Monto en US\$</b>
1.7.1	Monto Suscrito	52.000.000,00	US\$	7,89599	410.591.480,00	52.000.000,00
1.7.2	Aporte de la Cooperación Internacional	46.800.000,00	US\$	7,89599	369.532.332,00	46.800.000,00
1.7.3	Aporte Nacional	5.200.000,00	US\$	7,89599	41.059.148,00	5.200.000,00
1.7.4	Enmiendas (Desobligado)	3.872.400,74	US\$	7,89599	30.576.437,52	3.872.400,74
1.7.5	Otros aportes					
1.7.6	<b>Monto Total</b>	48.127.599,26	US\$	7,89599	380.015.042,48	48.127.599,26

**Tipo de Cambio de referencia (US\$ 7.89599) de fecha 02/06/2003**

## 2. AVANCE FINANCIERO

### 2.1 Desembolsos Recibidos de la Fuente Cooperante (Montos en Q. y US\$) DE LA NUEVA UNIDAD EJECUTORA FONDO SOCIAL DE SOLIDARIDAD, DESDE EL DESEMBOLSO 33

2.1.1 No.	2.1.2 Fecha	2.1.3 T. C. US\$	2.1.3 Monto Q.	2.1.4 Acumulado Q.	2.1.5 Monto US\$	2.1.6 Acumulado US\$
33	28/10/2010	8.06064	33,043,329.54	234,928,394.21	4,099,343.17	29,145,129.20
34	26/07/2011	7.75369	53,277,316.00	288,205,710.21	6,871,220.80	36,016,350.00
35	22/12/2011	7.82372	30,941,336.52	319,147,046.73	3,954,811.33	39,971,161.33
36	16/09/2012	7.98131	12,874,180.26	332,021,226.99	1,613,041.00	41,584,202.33

T. C. Tipo de Cambio de referencia (Q x US\$1.00)

### 2.2 Ejecución Financiera de Cooperación Internacional (Montos en Q.) (SEGÚN INFORMACION DEL MLS1 DEL BID)

2.2.1 No.	2.2.2 Componente	2.2.3 Monto Suscrito	2.2.4 Monto Desembolsado	2.2.5 %	2.2.6 Monto Ejecutado	2.2.7 %
1	PROYECTOS INTEGRALES	183.442.608,71	183.442.608,71	100,00%	183.442.608,71	100,00%
2	GESTION DEL PROGRAMA	14.830.672,19	14.830.672,19	100,00%	14.830.672,19	100,00%
3	OTROS COSTOS DEL PROGRAMA	817.978,31	817.978,31	100,00%	817.978,31	100,00%
5	EMERGENCIA	128.431.262,39	128.431.262,39	100,00%	128.431.262,39	100,00%
85	PPF PAYOFF	3.534.238,61	3.534.238,61	100,00%	3.534.238,61	100,00%
87	INTERESES	5.554.428,79	5.554.428,79	100,00%	5.554.428,79	100,00%
89	FONDO ROTATORIO	-0-	0,00			
	Enmiendas (Desobligado)	30.364.926,99	30.364.926,99	100,00%	30.364.926,99	100,00%
	Aporte Nacional	40.775.124,00	40.775.124,00	100,00%	40.775.124,00	100,00%
	2.2.8 Totales	407.751.240,00	407.751.240,00	100,00%	407.751.240,00	100,00%

Tipo de Cambio de referencia (US\$ 7.84137) de fecha 31/12/2013

### 2.3 Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera

### 2.4 Cuadro Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.4.1 Monto Suscrito	2.4.2 Monto Desembolsado	2.4.3 %	2.4.4 Monto Ejecutado	2.4.5 %	2.4.6 Monto Regularizado	2.4.6 %
407.751.240,00	407.751.240,00	100.00	407.751.240,00	100.00%	407.751.240,00	100.00

NOTAS: 1) EL MONTO SUSCRITO ES, DESCONTANDO EL MONTO DESOBLIGADO

### 3. AVANCE PRESUPUESTARIO

#### 2) LA TASA DE CAMBIO UTILIZADA, ES Q. 7.84137 DE FECHA 31/12/2013

#### 3.1 Ejecución Presupuestaria de la fuente 52 (SICOIN) (Montos en Q.)

3.1.1 Año	3.1.2 Asignado	3.1.3 Modificado	3.1.4 Vigente	3.1.5 Ejecutado	3.1.6 % Ejecución
2013	28,800,000.00	28,800,000.00	0.00	0.00	0.00%

**NOTAS: 1) EL ESPACIO PRESUPUESTARIO SE ESTÁ SEDIENDO AL FONDO SOCIAL DE SOLIDARIDAD, DEBIDO A QUE LA FUENTE 52 NO CUENTA CON LIQUIDEZ.**

#### 3.2 Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria

### 4. AVANCE FÍSICO POR OBJETIVO/COMPONENTE/RESULTADO

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores de los respectivos objetivos, o componentes o resultados, que se han ejecutado del total de las que se programan en los planes operativos.

4.1	Objetivos (componentes del Programa o Proyecto)	
Objetivo 1	PROYECTOS INTEGRALES	
Objetivo 2	GESTIÓN DEL PROGRAMA	
Objetivo 3	OTROS COSTOS DEL PROGRAMA	
Objetivo 4	GASTOS FINANCIEROS	

4.2	Componente No.				
4.2.1 No.	4.2.2 Descripción (actividad o indicador)	4.2.3 Unidad de Medida	4.2.4 Avance Físico Programado	4.2.5 Avance Físico a la fecha	4.2.6 % Avance Físico
1	Drenaje sanitario	metros lineales	19,976.64	19,976.64	100.00
2	Drenaje pluvial	metros lineales	15,078.01	15,078.01	100.00
3	Sistema de tratamiento de aguas residuales	PTAR	65.00	6.00	100.00
4	Agua Potable	metros lineales	13,998.30	13,998.30	100.00
5	Cancha polideportiva	metros cuadrados	25.00	25.00	100.00
6	Pavimentación de calles vehiculares	metros cuadrados	72,834.99	72,834.99	100.00
7	Pavimentación de calles peatonales	metros cuadrados	6,952.15	6,952.15	100.00

8	Muros de contención	metros lineales	8,748.06	8,748.06	100.00
9	Revestimiento de talud	metros cuadrados	5,227.41	5,227.41	100.00
10	Alumbrado público	unidad	471.00	471.00	100.00
<b>Emergencia (Post - Stan)</b>					
11	San Marcos (contrato 36-2006)	obra	5.00	5.00	100.00
12	San Marcos (contrato 52-2006)	obra	1.00	1.00	100.00
13	San Marcos (contrato 21-2006)	obra	15.00	15.00	100.00
14	San Marcos (contrato 20-2006)	obra	5.00	5.00	100.00
15	Quetzaltenango (contrato 51-2006)	obra	10.00	10.00	100.00
16	Totonicapán (contrato 39-2006)	obra	3.00	3.00	100.00
17	Retalhuleu (contrato 41-2006)	obra	5.00	5.00	100.00
18	Sololá (contrato 22-2006)	obra	5.00	5.00	100.00

<b>4.3</b>	<b>Porcentaje de Ejecución del Programa o Proyecto</b>	100.00%
------------	--	---------

<b>4.4</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
------------	---

## 5. RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN

<b>5.1</b>	<b>Resumen de Avance Acumulado (%)</b> <b>Mes: NOVIEMBRE</b> <b>Año: 2013</b>	5.1.1	5.1.2	5.1.3
		Financiera (%)	Presupuestaria (%)	Físico (%)
		100.00	0.00	100.00

## 6. ACCIONES PROPUESTAS

6.1	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Financiera y Presupuestaria</b>
-----	---

6.2	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Física</b>
-----	--

## INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO De programas/proyectos financiados con recursos provenientes de cooperación externa reembolsable y no reembolsable

Base legal: Artículo 42 del Decreto No. 30-2012, Ley del Presupuesto General de  
Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2013

**DICIEMBRE 2013**

**Proyecto finalizado en el mes de octubre 2012 (período de Justificación). Está pendiente la  
devolución de un remanente a la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional para el  
Desarrollo -AACID-.**

		Informe elaborado por	
		Nombre	Carlos Humberto Monzón C.
		Correo electrónico	cmonzón2006@yahoo.com
Reporte No.	12	Cargo	Administrativo Financiero FSS/Andalucía
Mes	Diciembre	Unidad	Proyectos Andalucía
Año	2013	Entidad	Fondo Social de Solidaridad
		Fecha de envío	7 de enero 2014

### 1. INFORMACIÓN GENERAL

<b>1.1</b>	<b>Nombre del Programa o Proyecto</b>	<b>“Apoyo al Programa de Reconstrucción Post Stan en Guatemala Fase I”</b>
<b>1.2</b>	<b>No. de Donación o Préstamo</b>	DONACIÓN S/N

<b>1.3</b>	<b>Tipo de Cooperación</b>		
	Cooperación Financiera No Reembolsable	<input checked="" type="checkbox"/>	CFNR
	Cooperación Técnica No Reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTNR
	Cooperación en Especie No Reembolsable	<input type="checkbox"/>	CENR
	Cooperación Financiera Reembolsable	<input type="checkbox"/>	CFR
	Cooperación Técnica Reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/>	AH

<b>1.4</b>	<b>Código SICOIN</b>	Nombre	Código
	Entidad / Unidad Ejecutora	Fondo Social de Solidaridad	
	Organismo / Fuente Cooperante	Cooperación Española	
	Correlativo / Programa – Proyecto	Programa de Reconstrucción originado por la Tormenta Tropical Stan.	

**Nota: Para el presente ejercicio fiscal no se solicitó estructura ni espacio presupuestario para este Proyecto, ya que el mismo fue finalizado en el mes de octubre del año 2012.**

<b>1.5 Plazo / Duración</b>	4	Años		
	10	Meses		
	Fecha de suscripción	23	12	2006
	Fecha de inicio	07	03	2007
Fecha de finalización (Período de Justificación)	08	10	2012	
<b>1.6 Enmiendas que modifiquen el Convenio u otro (especificar documento de aprobación)</b>	Documento	Fecha	Modifica	
	Acuerdo del Consejo Rector de la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional para el Desarrollo- AACID- .	23 de marzo de 2009	Plazo de ejecución a 33 meses, nueva fecha de finalización 8 de diciembre de 2009. Ubicación en el municipio de Santiago Atitlán Sololá. Población beneficiaria y matriz de planificación y presupuesto.	
	Resolución del Director de la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional para el Desarrollo- AACID-.	7 de diciembre de 2009	Ampliación del período de ejecución en 12 meses, quedando el plazo de ejecución en 45 meses y nueva fecha de finalización el 8 de diciembre de 2010.	
	Resolución Director Agencia Andaluza de Cooperación Internacional para el Desarrollo- AACID-	7 de diciembre de 2010	Ampliación del período de ejecución en 10 meses, quedando el período en 55 meses y la nueva fecha de finalización el 8 de octubre de 2011.	

		Resolución del Director la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional.	6 de julio de 2011	Presupuesto de las partidas del proyecto
		Resolución del Director de la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional. - AACID-	5 de octubre de 2011.	Ampliación del período de ejecución en 3 meses quedando el nuevo período en 58 meses y la nueva fecha de finalización de ejecución el 8 de enero de 2012 y fecha de justificación el 8 de julio de 2012.
		Resolución del Director de la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional	6 de julio de 2012	Ampliación del período de justificación del Proyecto hasta el 8 de octubre de 2012.

1.7	Datos Financieros	Monto moneda original	Nombre moneda original	T.C. (a la fecha de suscripción de Convenio/ Enmienda)	Monto en Q	Monto en US\$
1.7.1	Monto Suscrito	2,000,000.00	Euros	7.25 quetzales por un dólar.	19,759,875.00	2,725,500.00
1.7.2	Aporte de la Cooperación Internacional	2,000,000.00	Euros	7.25 quetzales por un dólar.	19,759,875.00	2,725,500.00
1.7.3	Aporte Nacional (cuando aplique)	N/A				
1.7.4	Enmiendas (especifique)	NINGUNA				
1.7.5	Otros aportes	NINGUNO				
1.7.6	Monto total	2,000,000.00	Euros	7.25 quetzales por un dólar.	19,759,875.00	2,725,500.00

T. C.: Tipo de cambio de referencia (Q x US\$1.00)

## 2. AVANCE FINANCIERO

### 2.1 Desembolsos recibidos de la Fuente Cooperante (Montos en Q y US\$)

2.1.1 No.	2.1.2 Fecha	2.1.3 T. C.	2.1.4 Monto Q.	2.1.5 Acumulado Q	2.1.6 Monto US\$	2.1.7 Acumulado US\$
1	11/09/2008	7.41626	Q. 7,965,543.00	Q. 7,965,543.00	1,074,064.69	1,074,064.69
2	16/07/2009	8.16408	Q. 4,195,490.42	Q. 12,161,033.42	513,896.29	1,587,960.98
3	09/12/2009	8.32444	Q. 2,879,180.81	Q. 15,040,214.23	345,870.81	1,933,831.79
4	23/06/2010	7.99640	Q. 3,850,996.51	Q. 18,891,210.74	481,591.28	2,415,423.07
5	19/10/2010	8.03845	Q. 3,283,640.11	Q. 22,174,850.85	408,491.70	2,823,914.77
6	09/05/2011	7.58215	Q. 519,386.53	Q. 22,694,237.38	68,501.22	2,892,415.99
7	27/12/2011	7.81842	Q. 2,099.01	Q. 22,696,336.39	268.47	2,892,684.46

T. C.: Tipo de cambio de referencia (Q x US\$1.00)

### 2.2 Ejecución Financiera de Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.2.1 No.	2.2.2 Componente	2.2.3 Monto suscrito*	2.2.4 Monto Desembolsado	2.2.5 %	2.2.6 Monto Ejecutado	2.2.7%
1	Inversión	18,852,727.20	21,808,109.23	115.68	21,808,109.23	115.68
2	Administración	907,147.80	888,229.00/a.	97.91	814,738.83	89.82
	2.2.8 Totales	19,759,875.00**	22,696,338.23***	114.86	22,622,848.06	114.49

\* La sumatoria debe ser igual al monto en Q consignado en el numeral 1.7.1

\*\* Monto total sin intereses y sin diferencial cambiario.

\*\*\* Desembolsado total para Inversión y Administración incluye intereses y diferencial cambiario.

/a. Incluye Q. 1.84 aporte ajeno a la donación.

2.3	Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera
2.3.1	NINGUNA.

## 2.4 Cuadro Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.4.1 Monto Suscrito	2.4.2 Monto Desembolsado	2.4.3 %	2.4.4 Monto Ejecutado	2.4.5 %	2.4.6 Monto Regularizado	2.4.7 %
19,759,875.00	22,696,338.23	114.86	22,622,848.06	114.49	Para el presente ejercicio fiscal 0.00	0

## 3. AVANCE PRESUPUESTARIO

### 3.1 Ejecución Presupuestaria de la fuente 61 (SICOIN) (Montos en Q.)

3.1.1 Año	3.1.2 Asignado	3.1.3 Modificado	3.1.4 Vigente	3.1.5 Ejecutado	3.1.6 % Ejecución
2013	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00

Proyecto finalizado en el año 2012.

<b>3.2</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria</b>
3.2.1	NINGUNA.

## 4. AVANCE FÍSICO POR OBJETIVO/COMPONENTE/RESULTADO

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores de los respectivos objetivos, componentes o resultados, que se han ejecutado del total de las que se programaron en los planes operativos.

<b>4.1</b>	<b>Objetivos del Programa o Proyecto</b>				
	Objetivo general	Mejorar la capacidad de respuesta del Gobierno de Guatemala con la población damnificada por la tormenta tropical Stan.			
	Objetivo específico 1	Mejorar las condiciones habitacionales de 473 familias damnificadas por la Tormenta Tropical Stan en el Municipio de Santiago Atitlán Departamento de Sololá.			
<b>4.2.A</b>	<b>Componente No. <u>1</u></b>				
4.2.A.1 No.	4.2.2 Descripción (actividad o indicador)	4.2.3 Unidad de Medida	4.2.4 Avance Físico Programado	4.2.5 Avance Físico a la fecha	4.2.6 % Avance Físico
4.2.A.1.1	Construcción de 288 viviendas y muros de contención.	Metros cuadrados	16,704	16,704	100
4.2.A.1.2	Construcción de 185	Metros	10,730	10,730	100

	viviendas y cimentación extra.	cuadros			
4.2.A.1.3	Construcción de Muros de contención etapa 1.	Metros cúbicos	1,173.95	1,173.95	100

<b>4.2.B</b>	<b>Componente No. <u>2</u></b>			
4.3.B.1	4.3.2 Descripción (actividad o indicador)	4.3.3 Unidad de Medida	4.3.4 Desembolsado/ Programado	4.3.5 Ejecutado a la fecha
No.				
4.3.B.1.1	Administración.	Quetzales	Q. 888,229.00	Q. 814,738.83

<b>4.3</b>	<b>Porcentaje de ejecución física del Programa o Proyecto</b>	<b>100.00</b>
		%

<b>4.4</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
4.4.1	NINGUNA

## 5. RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN

<b>5.1</b>	<b>% de Avance Acumulado de Ejecución</b>	5.1.1 Financiera (%)	5.1.2 Presupuestaria (%)*	5.1.3 Física (%)
		114.49	0	100.00

\* No hay avance de ejecución presupuestaria para este año, ya que este proyecto finalizó (período de justificación) en el 8 de octubre de 2012.

## 6. ACCIONES PROPUESTAS

<b>6.1.</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera y presupuestaria</b>
6.1.1	NINGUNA.

<b>6.2</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución física.</b>
6.2.1	NINGUNA.

NOTA: Tal como quedó apuntado en el informe del mes de diciembre de 2012, el avance físico y financiero de este proyecto ya fue finalizado, únicamente está pendiente el proceso de la gestión de devolución del remanente de Q. 73,491.13 a la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional para el Desarrollo -AACID-

## INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO De programas/proyectos financiados con recursos provenientes de cooperación externa reembolsable y no reembolsable

Base legal: Artículo 42 del Decreto No. 30-2012, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2013  
MES DE DICIEMBRE 2013

		Informe elaborado por	
		Nombre	Carlos Humberto Monzón C.
		Correo electrónico	cmonzon2006@yahoo.com
Reporte No.	12	Cargo	Administrativo Financiero FSS/Andalucía
Mes	DICIEMBRE	Unidad	Proyectos Andalucía
Año	2013	Entidad	Fondo Social de Solidaridad
		Fecha de envío	7 de enero de 2014

### 1. INFORMACIÓN GENERAL

1.1	Nombre del Programa o Proyecto	"Apoyo al Programa de Reconstrucción con Transformación Post Stan en Guatemala Fase II"
1.2	No. de Donación o Préstamo	DONACIÓN S/N

1.3	Tipo de Cooperación		
	Cooperación Financiera No Reembolsable	<input checked="" type="checkbox"/>	CFNR
	Cooperación Técnica No Reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTNR
	Cooperación en Especie No Reembolsable	<input type="checkbox"/>	CENR
	Cooperación Financiera Reembolsable	<input type="checkbox"/>	CFR
	Cooperación Técnica Reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/>	AH

1.4	Código SICOIN	Nombre	Código
	Entidad / Unidad Ejecutora	Fondo Social de Solidaridad	2013-1113-217-000
	Organismo / Fuente Cooperante	Cooperación Española	603
	Correlativo / Programa - Proyecto	Programa de Reconstrucción originado por la Tormenta Tropical Stan.	0036

<b>1.5 Plazo / Duración</b>	5	Años		
	3	Meses		
	Fecha de suscripción	19	12	2007
	Fecha de inicio	26	03	2008
Fecha de finalización	25	12	2013	
<b>1.6 Enmiendas que modifiquen el Convenio u otro (especificar documento de aprobación)</b>	Documento	Fecha	Modifica	
	Acuerdo del Consejo Rector de la Junta de Andalucía.	23 de marzo de 2009	Plazo de ejecución a 24 meses, disminución del número de beneficiarios a 883 familias en el municipio de Santiago Atitlán departamento de Sololá, modificación a la matriz de planificación del proyecto.	
	Resolución del Director de la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional.	24 de marzo de 2010	Ampliación del período en 12 meses quedando el período en 36 meses y la nueva fecha de finalización el 25 de marzo de 2011.	
	Resolución del Director de la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional	7 de junio de 2010	La matriz de planificación y una redistribución presupuestaria.	



	Resolución del Director de la Agencia	24 de marzo de 2011	Ampliación del período en 12 meses quedando el
	Andaluza de Cooperación Internacional.		nuevo período en 48 meses y la nueva fecha de finalización el 25 de marzo de 2012.
	Resolución del Director de la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional	Marzo de 2012	Ampliación del período en 9 meses y la fecha de finalización el 25 de diciembre de 2012. Y fecha de justificación el 25 de junio de 2013.
	Resolución del Director de la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional -AACID-	26 de diciembre de 2012	Ampliación del período en 6 meses y la nueva fecha de finalización de ejecución el 25 de junio de 2013 y fecha de justificación el 25 de diciembre de 2013
	Resolución del Director de la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional para el Desarrollo - AACID-	20 de junio de 2013	Ampliar el período de ejecución a 6 meses, estableciéndose como fecha límite para la ejecución el día 25 de diciembre de 2013 y fecha límite para la justificación el día 25 de junio de 2014.

Nota: La Secretaría de Planificación y Programación de la Presidencia de la República -SEGEPLAN- por medio de oficio DGCI-790-2013 de fecha 17 de diciembre de 2013, solicitó al Señor Miguel Ángel Encinas Encinas, Coordinador General de Cooperación Embajada de España en Guatemala, la ampliación del plazo de ejecución de este Proyecto para el 25 de diciembre de 2014 y de justificación al 25 de junio de 2015.

Se adjunta copia del referido oficio.

## 2. AVANCE FINANCIERO

### 2.1 Desembolsos recibidos de la Fuente Cooperante (Montos en Q y US\$)

1.7	Datos Financieros	Monto moneda original	Nombre moneda original	T.C. (a la fecha de suscripción de Convenio/ Enmienda)	Monto en Q	Monto en US\$
1.7.1	Monto Suscrito	2,944,385.24	Euros	7.25 quetzales por un dólar.	31,929,661.38	4,404,091.22
1.7.2	Aporte de la Cooperación Internacional	2,944,385.24	Euros	7.25 quetzales por un dólar.	31,929,661.38	4,404,091.22
1.7.3	Aporte Nacional (cuando aplique)	N/A				
1.7.4	Enmiendas (especifique)	N/A				
1.7.5	Otros aportes	N/A				
1.7.6	Monto total	2,944,385.24	Euros	7.25 quetzales por un dólar.	31,929,661.38	4,404,091.22

2.1.1 No.	2.1.2 Fecha	2.1.3 T. C.	2.1.4 Monto Q.	2.1.5 Acumulado Q	2.1.6 Monto US\$	2.1.7 Acumulado US\$
1	28/09/2008	7.41626	Q. 2,763,034.61	Q. 2,763,034.61	372,564.42	372,564.42
2	13/07/2009	8.16408	Q. 1,978,302.72	Q. 4,741,337.33	242,317.90	614,882.32
3	09/12/2009	8.32444	Q. 5,187,722.75	Q. 9,929,060.08	623,191.80	1,238,074.12
4	23/06/2010	7.99640	Q. 8,462,576.61	Q. 18,391,636.69	1,058,298.31	2,296,372.43
5	22/10/2010	8.01662	Q. 9,400,164.35	Q. 27,791,801.04	1,172,584.50	3,468,956.93
6	27/05/2011	7.78152	Q. 9,880,549.46	Q. 37,672,350.50	1,269,745.43	4,738,702.36
7	27/12/2011	7.81841	Q. 28,915.76	Q. 37,701,266.26	3,698.42	4,742,400.78

T. C.: Tipo de cambio de referencia (Q x US\$1.00)

## 2.2 Ejecución Financiera de Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.2.1 No.	2.2.2 Componente	2.2.3 Monto suscrito*	2.2.4 Monto Desembolsado	2.2.5 %	2.2.6 Monto Ejecutado	2.2.7 %
1	Inversión	31,579,661.35	36,683,003.01	116.16	Q34,445,388.72	108.69
2	Administración	350,000.00	1,018,263.25	290.93	Q.855,567.22	244.48
	2.2.8 Totales	31,929,661.35**	37,701,266.26***	118.08	35,300,955.94	110.56

\* La sumatoria debe ser igual al monto en Q consignado en el numeral 1.7.1

\*\* Monto total sin intereses y sin diferencial cambiario.

\*\*\* Desembolsado total para Inversión y Administración incluye intereses y diferencial cambiario.

<b>2.3</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera</b>
2.3.1	Ninguna, ya que el 6 y 25 de septiembre de 2013 respectivamente, fueron aprobadas de transferencias presupuestarias de funcionamiento e inversión.

## 2.4 Cuadro Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.4.1 Monto Suscrito	2.4.2 Monto Desembolsado	2.4.3 %	2.4.4 Monto Ejecutado	2.4.5 %	2.4.6 Monto Regularizado	2.4.7 %
31,929,661.38	37,701,266.26	118.08	35,300,955.94	110.56	285,000.00	

## 3. AVANCE PRESUPUESTARIO

### 3.1 Ejecución Presupuestaria de la fuente 61 (SICOIN) (Montos en Q.)

3.1.1 Año	3.1.2 Asignado	3.1.3 Modificado	3.1.4 Vigente	3.1.5 Ejecutado	3.1.6 % Ejecución
2013	Q. 00.00	Q. 2,774,186.00	Q. 2,774,186.00	295,634.40	10.66

El 6 y 25 de septiembre de 2013, se autorizaron las transferencias presupuestarias de funcionamiento e inversión para iniciar los gastos de funcionamiento y la ejecución física de las obras. Por razones técnicas y operativas en el evento de la licitación restringida, no se ejecutó el monto de inversión que se tenía previsto.

<b>3.2</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria</b>
3.2.1	Publicación del evento de licitación restringida.

#### 4. AVANCE FÍSICO POR OBJETIVO/COMPONENTE/RESULTADO

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores de los respectivos objetivos, componentes o resultados que se han ejecutado del total de las que se programaron en los planes operativos.

4.1	<b>Objetivos del Programa o Proyecto</b>				
	Objetivo general	Mejorar la capacidad de respuesta del Gobierno de Guatemala con la población damnificada por la tormenta tropical Stan.			
	Objetivo específico 1	Mejorar las condiciones habitacionales y educacionales, de equipamiento educativo y de acceso a recursos económicos de 340 familias damnificadas por la Tormenta Tropical Stan en el Municipio de Santiago Atitlán Departamento de Sololá.			
4.2.A	<b>Componente No. <u>1</u></b>				
4.2.A.1	4.2.2 Descripción (actividad o indicador)	4.2.3 Unidad de Medida	4.2.4 Avance Físico Programado	4.2.5 Avance Físico a la fecha	4.2.6 % Avance Físico
4.2.A.1.1	Construcción de Alcantarillado Sanitario Sectores II y III Urbanización Chuk Muk Santiago Atitlán Sololá.	Metros Lineales	6,183	6,183	100
4.2.A.1.2	Construcción de 124 viviendas Urbanización Chuk Muk Santiago Atitlán Sololá.	Metros cuadrados	6,728	6,728	100
4.2.A.1.3	Construcción de Sistema de Saneamiento Básico a nivel domiciliario –solución emergente para 275 familias Sector IV Urbanización Chuk Muk Santiago Atitlán Sololá.	Metros cuadrados	950.13	950.13	100
4.2.A.1.4	Construcción de Alcantarillado Sanitario Sector IV Urbanización Chuk Muk, Santiago Atitlán Sololá.	Metros Lineales	2,729	2,729	100
4.2.A.1.5	Construcción de Estación	Metros	11,390.56	11,390.56	100

	Depuradora de Aguas Residuales Etapa 1 Urbanización Chuk Muk Santiago Atitlán Sololá.	cuadrados			
4.2.A.1.6	Construcción de Estación Depuradora de Aguas Residuales Etapa 2 Urbanización Chuk Muk Santiago Atitlán Sololá.	Metros cuadrados	14,269.54	14269.54	100
4.2.A.1.7	Construcción de Escuela Primaria Urbanización Chuk Muk Santiago Atitlán Sololá.	Metros cuadrados	1,168.12	1,168.12	100
4.2.A.1.8	Construcción de Obras Complementarias para la escuela primaria Urbanización Chuk Muk Santiago Atitlán Sololá.	Metros cuadrados	417.12	417.12	100
4.2.A.1.9	Construcción de la Obra: Reposición Sistema de Tratamiento Aguas Residuales Urbanización Chuk Muk Santiago Atitlán Sololá.	Metros lineales	604	0	0

<b>4.2.B Componente No. <u>2</u></b>				
4.2.B.1 No.	4.3.2 Descripción (actividad o indicador)	4.3.3 Unidad de Medida	4.3.4 Desembolsa do/ Programado	4.3.5 Ejecutado a la fecha
4.2.B.1.1	Administración.	Quetzales	Q. 1,018,263.25	Q. 855,567.22

<b>4.3</b>	<b>Porcentaje de ejecución física del Programa o Proyecto</b>	88.89 %
------------	---	---------

<b>4.4 Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>	
4.4.1	Aprobación de la AACID y del FSS para autorización de publicación del evento de Licitación Restringida para ejecutar la obra "Reposición de Sistema de Tratamiento de Aguas Residuales Urbanización Chuk Muk, Santiago Atitlán, Sololá. Falta de certeza en la aprobación de ampliación del plazo de ejecución del proyecto para el año 2,014.

## 5. RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN

<b>5.1</b>	<b>% de Avance Acumulado de Ejecución</b>	5.1.1 Financiera (%) 110.56	5.1.2 Presupuestaria (ejercicio fiscal 2013) % 10.66	5.1.3 Física (%) 88.89
------------	---	--------------------------------------	--	---------------------------------

## 6. ACCIONES PROPUESTAS

6.1	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de ejecución financiera y presupuestaria</b>
6.1.1	Ninguna.
6.2	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
6.2.1	Para el año 2014, que se aprueben las estructuras, espacio y transferencias presupuestarias para luego realizar la publicación del evento de Licitación Restringida, para ejecutar la obra "Reposición de Sistema de Tratamiento de Aguas Residuales Urbanización Chuk Muk, Santiago Atitlán, Sololá.



## INFORME MENSUAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO

Base Legal: Artículo 37, 42 y 43 Decreto 30-2012, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado 2013

		Informe elaborado por:	
		Nombre:	Allan Ricardo Cifuentes Ruiz
		Correo electrónico:	acifuentes@fopavi.gob.gt
Reporte No.	12	Cargo:	Administrador Financiero Donación
Mes:	Diciembre	Unidad:	Coordinación Financiera
Año:	2013	Entidad:	FOPAVI
		Fecha de envío:	31/12/2013

### 1. INFORMACIÓN GENERAL

<b>1.1</b>	<b>Nombre del Programa o Proyecto</b>	FORMACIÓN DE CAPACIDADES PARA ESTIMULAR LA INVERSIÓN PRIVADA EN SERVICIOS BÁSICOS Y VIVIENDA PARA LOS POBRES
<b>1.2</b>	No. de Préstamo o Donación	IDF No. TF096048

<b>1.3</b>	<b>Tipo de Cooperación</b>		
	Cooperación Financiera no reembolsable	<input checked="" type="checkbox"/>	CFNR
	Cooperación Técnica no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTNR
	Cooperación en Especie no reembolsable	<input type="checkbox"/>	CENR
	Cooperación Financiera reembolsable	<input type="checkbox"/>	CFR
	Cooperación técnica reembolsable	<input type="checkbox"/>	CTR
	Ayuda Humanitaria	<input type="checkbox"/>	AH

<b>1.4</b>	<b>Código SICOIN</b>	Nombre	Código
	Institución / unidad ejecutora	FOPAVI	11130013-0218
	Organismo / fuente cooperante	Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento -BIRF-	0403
	Correlativo / programa - proyecto	FORMACIÓN DE CAPACIDADES PARA ESTIMULAR LA INVERSIÓN PRIVADA EN SERVICIOS BÁSICOS Y VIVIENDA PARA LOS POBRES	0030



<b>1.5 Plazo / Duración</b>	0	Meses		
	3	Años		
	Fecha de suscripción	26	05	2010
	Fecha de inicio	09	09	2010
	Fecha de finalización	25	05	2013
<b>1.6 Enmiendas</b> que modifiquen el convenio (especificar documento de autorización)	Documento	Fecha	Modifica:	
	----	----	----	

<b>Datos</b>		Monto moneda original	Moneda	T.C. (a la fecha de suscripción de Convenio/ Enmienda)	Monto en Q	Monto en USD
<b>1.7 Financieros</b>						
1.7.1	Monto Suscrito	248,675.00	DOLAR ESTADOUNIDENSE		2,002,661.29	248,675.00
1.7.2	Aporte de la Cooperación Internacional					
1.7.3	Aporte Nacional (cuando aplique)	---	---	---	---	---
1.7.4	Enmiendas (especifique)	---	---	---	---	---
1.7.5	Otros aportes	---	---	---	---	---
1.7.6	<b>Monto Total</b>	248,675.00			2,002,661.29	248,675.00

**Tipo de Cambio de Referencia:**

Primer Desembolso	USD 100,000.00	tipo de cambio Q.8.09850 por USD 1.00	Q. 809,850.00
Segundo Desembolso	USD 40,000.00	Tipo de cambio Q.7.81767 por USD1.00	Q. 312,706.80
Pendiente Desembolso	USD 108,675.00	Tipo de cambio Q.8.09850 por USD1.00	Q. 880,104.49
	USD 248,675.00		Q.2,002,661.29



## 2. AVANCE FINANCIERO

### 2.1 Desembolsos Recibidos de la Fuente Cooperante (Montos en Q. y US\$)

2.1.1 No.	2.1.2 Fecha	2.1.3 T.C	2.1.4 Monto Q.	2.1.5 Acumulado	2.1.6 Monto US\$	2.1.7 Acumulado US\$
1	27/09/2010		809,850.00		100,000.00	
2	23/11/2011		312,706.80	1,122,556.80	40,000.00	<b>140,000.00</b>

Tipo de Cambio de Referencia:

Q.8.09850 por US\$.1.00 (Primer Desembolso)

Q.7.81767 por US\$.1.00 (Segundo Desembolso)

### 2.2 Ejecución Financiera de Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.2.1 No.	2.2.2 Componente	2.2.3 Monto Asignado	2.2.4 Monto Desembolsado	2.2.5 %	2.2.6 Monto Ejecutado	2.2.7 %
	Bienes	Q.61,953.53	Q.61,953.53	100	Q.60,743.00	98
	Servicios de Consultoría	Q.1,746,239.06	Q.1,060,603.27	61	Q. 1,013,990.06	58
	Capacitación	Q. 194,468.70	0	0	0	0
2.2.8	Totales	<b>Q.2,002,661.29</b>	<b>Q.1,122,556.80</b>	<b>56</b>	<b>Q.1,074,733.06</b>	<b>54</b>

### 2.3 Dificultades que inciden en el avance de la ejecución financiera

2.3.1 Vencimiento del plazo el 25/05/2013.

### 2.4 Cuadro de Resumen de Ejecución Financiera de la Cooperación Internacional (Montos en Q.)

2.4.1 Monto Suscrito	2.4.2 Monto Desembolsado	2.4.3 %	2.4.4 Monto Ejecutado	2.4.5 %	2.4.6 Monto Regularizado	2.4.7 %
Q.2,002,661.29	Q.1,122,556.80	56	Q.1,074,733.06	54	Q.1,074,733.06	54

## 3. AVANCE PRESUPUETARIO

### 3.1 Ejecución Presupuestaria de la fuente 61 (SICOIN) (Montos en Q.)

3.1.1 Año	3.1.2 Asignado	3.1.3 Modificado	3.1.4 Vigente	3.1.5 Ejecutado	3.1.6 % Ejecución
2013	400,000.00	0	400,000.00	0	<b>0</b>



<b>3.2</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución presupuestaria</b>
<b>3.2.1</b>	Vencimiento del plazo de la donación el 25/05/2013

#### 4. AVANCE FÍSICO POR OBJETIVO / COMPONENTE / RESULTADO

Representa el avance de las actividades, obras o indicadores de los respectivos objetivos, componentes o resultados, que se han ejecutado del total de las que se programaron en los planes operativos.

<b>4.1</b>	<b>Objetivos del Programa o Proyecto</b>				
	<b>Objetivo General</b>				
	<b>Objetivo específico 1</b>				
	<b>Objetivo específico 2</b>				
	<b>Objetivo específico 3</b>				
	<b>Objetivo específico 4</b>				
<b>4.2</b>	<b>Componente No. 1 BIENES</b>				
4.2.1 No.	4.2.2 Descripción (indicador o actividad)	4.2.3 Unidad de Medida	4.2.4 Avance Físico Programado	4.2.5 Avance Físico a la fecha	4.2.6 % Avance Físico
	Adquisición Equipo de Computo				
	Computadoras de Escritorio	3	3	3	100
	Computadoras portátiles	3	3	3	100
	Escáner	1	1	1	100
	Disco Duro externo	1	1	1	100
	UPS de 500 VA	3	3	3	100

<b>Componente No. 2 Servicios de Consultoría</b>					
No.	Descripción (indicador o actividad)	Unidad de Medida	Programado	3.1.5 Avance a la fecha	3.1.6 %



<b>2</b>	Servicios de Consultoría					
	Contratación Personal Administrativo					
	Coordinador Donación	1	1	Ref/1	1	100
	Administrador Financiero	1	1		1	100
	Contador	1	1	Ref/2	1	100
	Personal de apoyo para calificación y evaluación de cédulas hipotecarias existentes que formaran el patrimonio inicial del FOVI	4	4	Ref/3	4	100
	Asesor Técnico	(1)				
Asesor Jurídico	(1)					
Analistas cédula hipotecarias	(2)					

<b>4.2</b>	<b>Componente No. 3 CAPACITACIÓN</b>				
	Descripción (indicador o actividad)	Unidad de Medida	Programado	Avance a la fecha	%
	Evento de Capacitación y Divulgación del FOVI	1	0	0	0
	Evento de Capacitación y Divulgación del FOGA	1	0	0	0
	Evento de Capacitación y Divulgación del FACTE	1	0	0	0

Ref/1 Hasta el 30 de abril 2012, se tuvo contratado al Coordinador de la Donación.

Ref/2 Hasta el 30 de junio 2011, se tuvo contratado al Contador

Ref/3 Hasta el 31 de diciembre 2010, se tuvo contratado los servicios del personal de apoyo.

<b>4.3</b>	<b>Porcentaje de Ejecución Física del Programa o Proyecto</b>	54 %
------------	---	------

<b>4.4</b>	<b>Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física</b>
4.4.1	Vencimiento del plazo de la donación el 25/05/2013

## 5. RESUMEN GENERAL ACUMULADO DE AVANCE DE EJECUCIÓN

<b>5.1</b>	<b>Resumen de Avance Acumulado (%)</b> <b>Mes: Diciembre</b> <b>Año: 2013</b>	5.1.1 Financiero (%)	5.1.2 Presupuestario (%)	5.1.3 Físico (%)
		54	0	0



## **6. ACCIONES PROPUESTAS**

<b>6.1</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Financiera y Presupuestaria</b>
6.1.1	Se solicitó al Banco Mundial ampliación del plazo de la donación, sin embargo, no se obtuvo ningún tipo de respuesta al respecto.
<b>6.2</b>	<b>Acciones propuestas para superar las dificultades que inciden en el avance de la ejecución Física</b>
6.2.1	